

# Important Safety Instructions

To reduce the risk of injury or damage, read these safety instructions carefully and keep them at hand when setting up, using, and maintaining this device.



## WARNING SYMBOLS USED

This is the safety alert symbol. This symbol alerts you to potential hazards that could result in property damage and/or serious bodily harm or death.

- This device can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of this device in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should be supervised to ensure they do not play with this device.
- Cleaning and maintenance shall not be performed by children without adult supervision.
- This device is only to be used with the power supply unit provided.
- For the purposes of recharging the battery, only use the detachable power supply unit provided with this device.

- The battery must be removed from this device before this device is disposed of. To remove the battery from this device, first remove the screws on the bottom, then remove the battery by disconnecting the quick connector.
- The used battery should be placed in a sealed plastic bag and disposed of safely according to local environmental regulations.
- The external flexible cable or cord of the power supply unit cannot be replaced; if the cord is damaged, the power supply unit shall be disposed of.
- This device is for indoor use only.
- This device is not a toy. Do not sit or stand on this device. Small children and pets should be supervised when this device is operating.
- Store and operate this device in room temperature environments only.
- Clean with a cloth dampened with water only.
- Do not use this device to pick up spills of bleach, paint, chemicals, or anything wet.
- Do not use this device to pick up anything that is burning or smoking.
- Before using this device, pick up objects like clothing and loose paper. Lift up cords for blinds or curtains, and move power cords and fragile objects out of the way. If this device passes over a power cord and drags it, an object could be pulled off a table or shelf.

- If the room to be cleaned has a balcony, a physical barrier should be used to prevent access to the balcony and to ensure safe operation.
- Do not place anything on top of this device.
- Be aware that this device moves around on its own. Take care when walking in the area where this device is operating to avoid stepping on it.
- Do not operate this device in areas with exposed electrical outlets on the floor.
- Do not expose the electronics of this device, its battery, or the integrated Charging Base. There are no user-serviceable parts inside.
- Do not use this device on an unfinished, unsealed, waxed or rough floor. It may result in damage to the floor and this device. Use only on hard floor surfaces or lowpile carpet.
- This device has been designed to be used on floors without scratching them. We still recommend that you test this device on a small area of the room to be cleaned to ensure no scratches are made before cleaning the whole room.
- Ensure that the robot laser vacuum is not connected to the mains supply before cleaning.
- Remove the plug from the socket outlet before cleaning or maintaining the appliance.

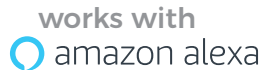
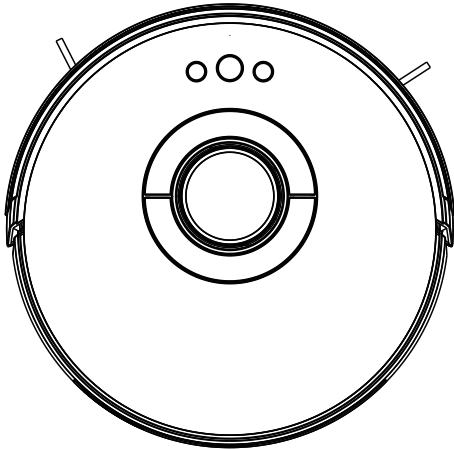
## Notice



This symbol on the device or its packaging indicates: Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste; use separate collection facilities. Contact your local authority for information regarding the collection systems available. If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being. When replacing old appliances with new ones, the retailer is legally obliged to take back your old appliance for disposal at least free of charge.



## INSTRUCTION MANUAL ROBOT LASER VACUUM (VT-5556)



## INTRODUCTION

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any another query please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best.

## MULTI-LANGUAGE MANUAL QR CODE

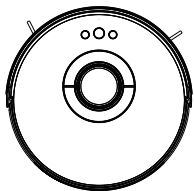


Please scan the QR code to access the manual in multiple languages.

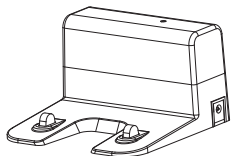
# Table of Contents

Important Safety Instructions	1
Package Contents	5
Product Composition / Part Name	6
Product Usage - Preparation	8
Charging The Product	9
Using The Water Tank	10
APP Installation	11
APP Display Functions	17
Cleaning & Maintenance	18
Maintenance - Dust Box	18
Maintenance - Water Tank & Mopping Pad	20
Maintenance - Rolling Brush and Side Brush	21
Maintenance - Charging dock pins and Down view sensor	22
Troubleshooting	23
Product Parameters	24

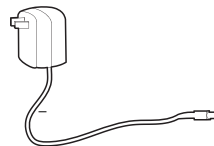
# Package Contents



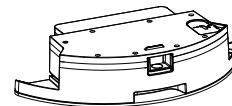
Robot



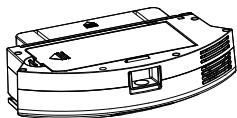
Charging dock



Adapter



Water Tank



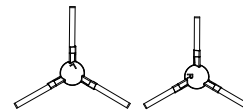
Dust Box



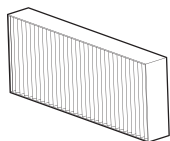
Mopping Pad



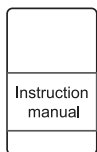
Cleaning Brush



Side Brush x4



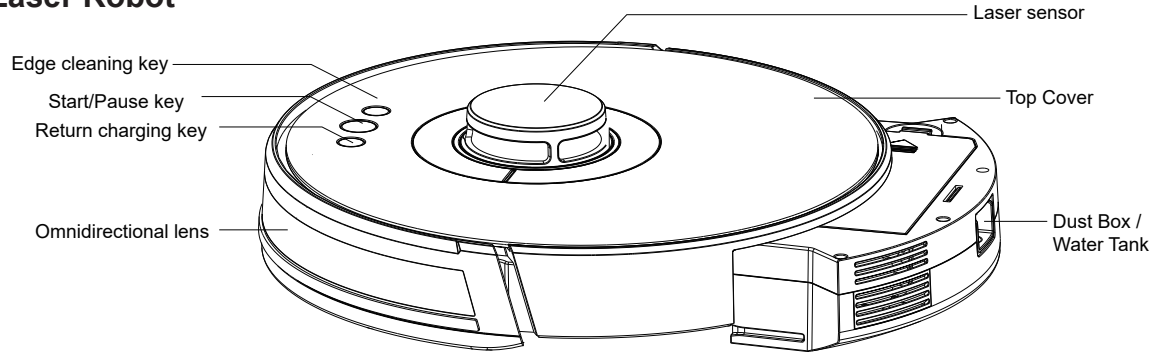
Hepa filter



Instruction manual

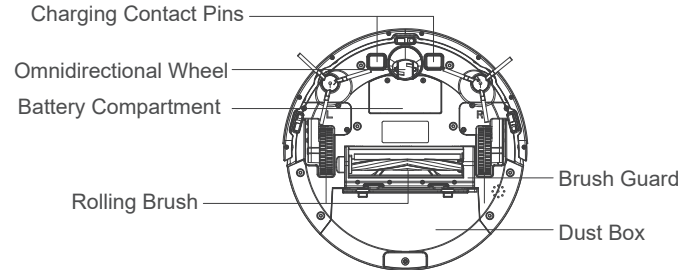
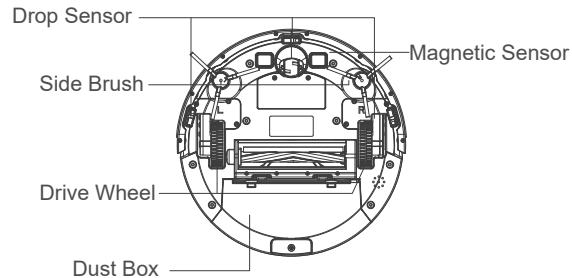
# Product Composition / Part Name

## Front Laser Robot

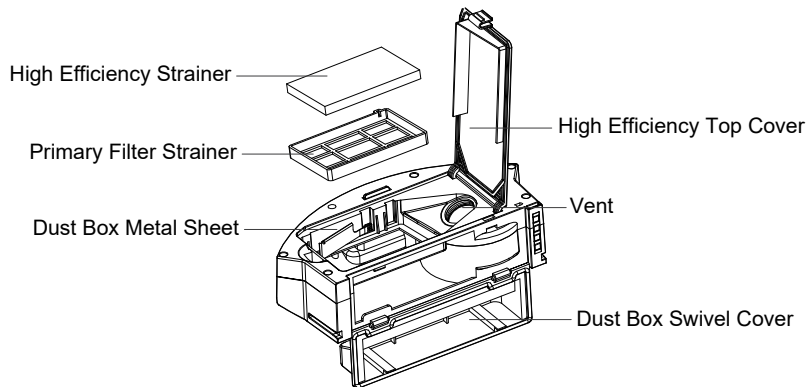


**Press and hold “Return” key for 3 sec to enter WIFI settings for pairing the device**

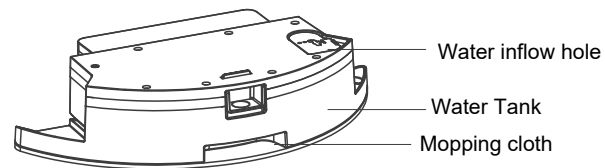
## Back Laser Robot



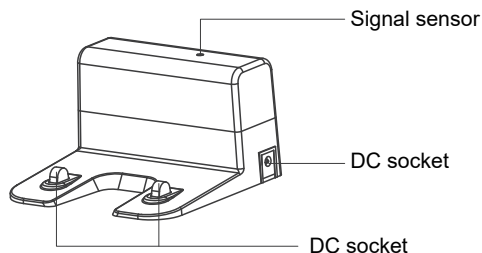
# Product Composition / Part Name



**Dust Box**



**Water Tank**

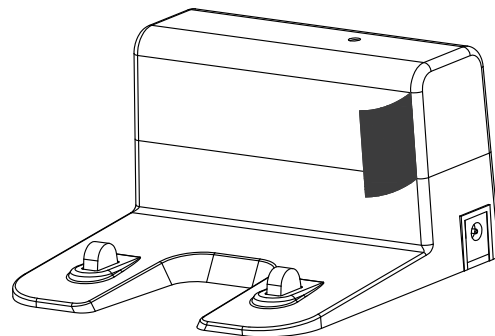
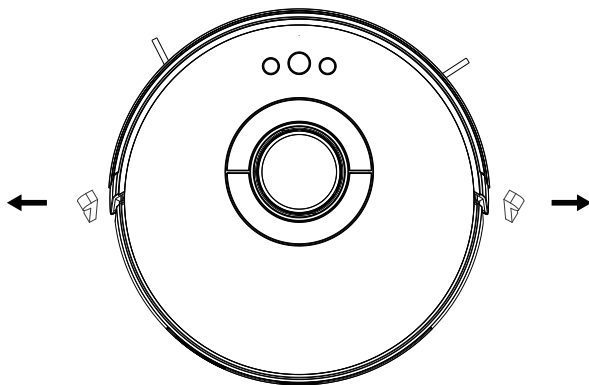


**Charging Dock**

## Product Usage - Preparation

Before using the Laser Robot, remove the protective strip on the Robot and Charging Dock.

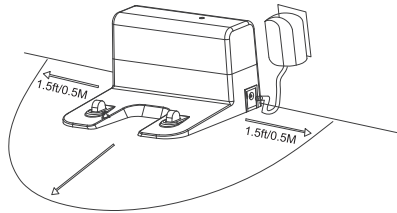
Remove Protection





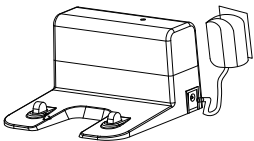
# Charging The Product

- ① Place the Charging Dock on a hard, level surface and against a wall. Remove objects within 1.5 ft/0.5 m on both sides and within 3 ft/1 m in front of the Charging Dock.



- ② Plug the adapter into the wall outlet and plug the DC jack into the DC socket of the Charging Dock.

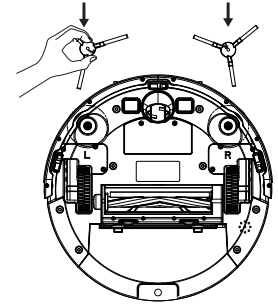
When the charging dock is connected to AC power, the LED indicator on the charging dock starts to flash green light.



Install the Charging Base in a location that Robot can easily access. Please place the Charging Base against a wall, and on a hard-level surface rather than on rugs or carpets.

- Always keep the Charging Base plugged in, otherwise Robot will not automatically return to it.

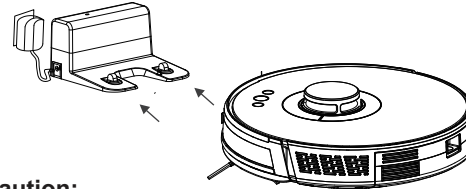
- ③ Install the side brushes before use.



- ④ Charging your robot

Place the laser vacuum on the charging dock for charging the battery. (When charging, indication light flashes. When the charging is completed the indication light will stop flashing and change to constant light. Normal charging time is about 5 hours)

Robot returns to the Charging Dock at the end of a cleaning cycle or when its battery is running low



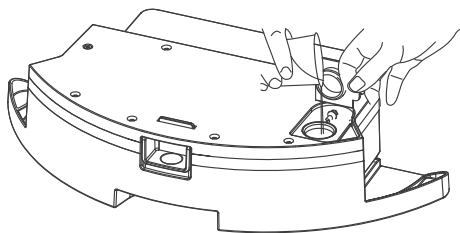
## Caution:

- Do not expose Charging Dock with direct sunlight or any strong reflection on light source. If cannot be avoided, please cover the bottom part of Charging Dock about 7 cm.
- Recommend to fully charge the robot to ensure operating time.
- Avoid to have Water Tank inserted in robot when charging. Avoid to have wet mopping cloth in which may damage wooden floor.

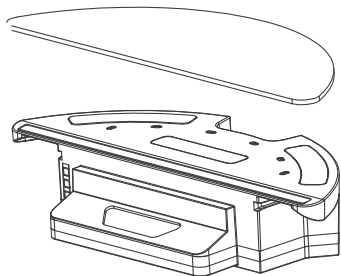
## Using The Water Tank



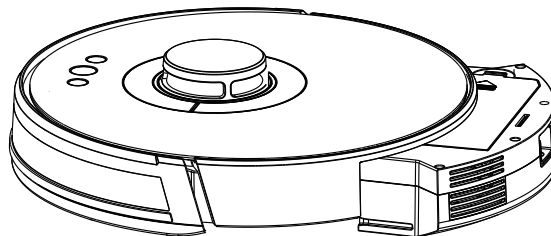
- Do not use mopping function with any carpet floor
- Please remove mopping cloth and clean it after mopping is completed.
- Please empty the water tank after each use.



Open the water inflow hole cover, inject water slowly into the water tank.



Take out the mopping cloth and place it on top of the water tank. Press the mopping cloth gently to ensure it stick firmly with water tank.



Replace the dust box of the robot with water tank. Mopping is ready.

## APP INSTALLATION INSTRUCTIONS

**Step 1:** Turn the power button ON of the device.

**Step 2:** Scan the given QR code, or download "V-TAC Smart Light" from the App Store (iOS) or the Google Play Store (Android).

**Step 3:** Open the V-TAC Smart Light app and tap on register for creating a new account. If you already have an existing account, please proceed to please proceed to logging in.(Ref Fig 1)

### ANDROID QR CODE



### IOS QR CODE



### V-TAC Smart Light

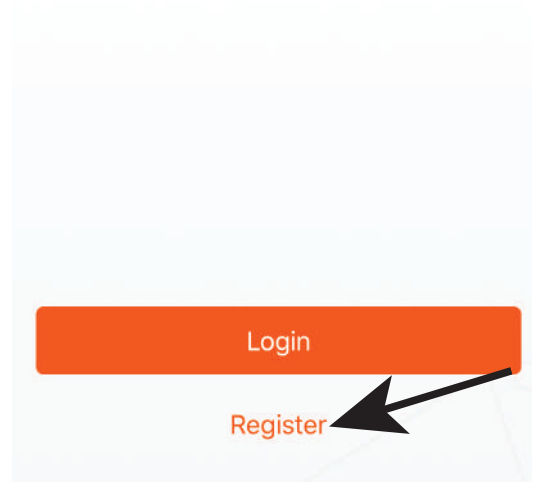


Fig 1

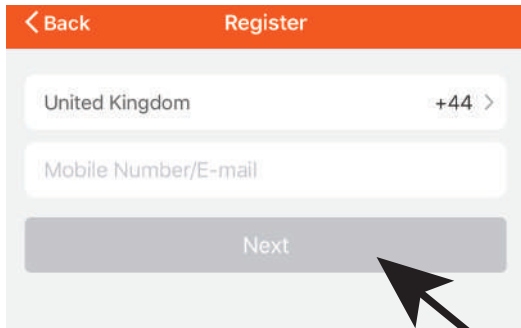
**Step 4:**

**A) Mobile Number:** Select the country, then enter your mobile number. Once done, tap 'Next'. (Ref Fig 2)

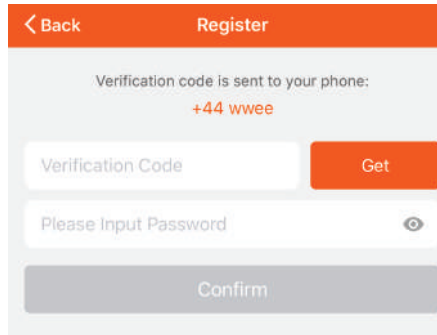
**B) E-Mail:** Enter your email id and tap on 'Next'. (Ref Fig 2)

**Step 5:** Enter the verification code which will be sent to your mobile number/email id, then assign a new password to your account and tap on "Confirm" to complete the registration process. (Ref Fig 3). Once done you will be redirected to V-TAC Smart Light Home page.

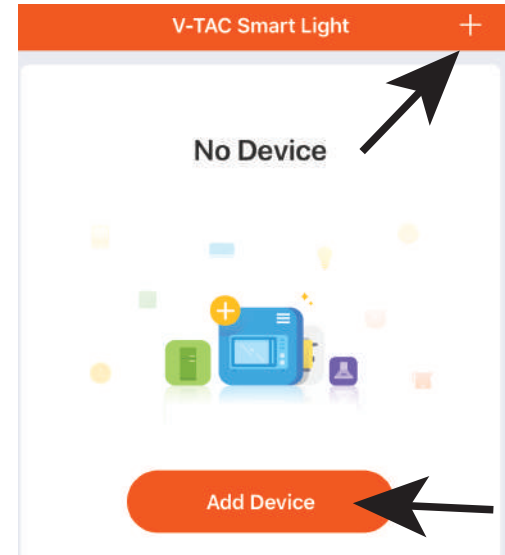
**Step 6:** Tap on 'Add Device' or the + sign. Make sure the device is switched on.(Ref Fig 4)



**Fig 2**



**Fig 3**



**Fig 4**

**Step 7:** To select the device, tap on Home appliances, and then choose 'Robot Vacuum' to start Pairing process of the device to the app.(Ref Fig 5)

**Step 8:**

To start pairing the device with the V-TAC Smart Light app.

A) Switch On the Robot and then press and hold "Return" or "Home" key for 3 seconds, the robot will notify with a "Ding" sound and the robot will play a voice message of "Smart Link".

B) The Wi-Fi icon will start flashing indicating the device is now ready for pairing with the V-TAC Smart Light App

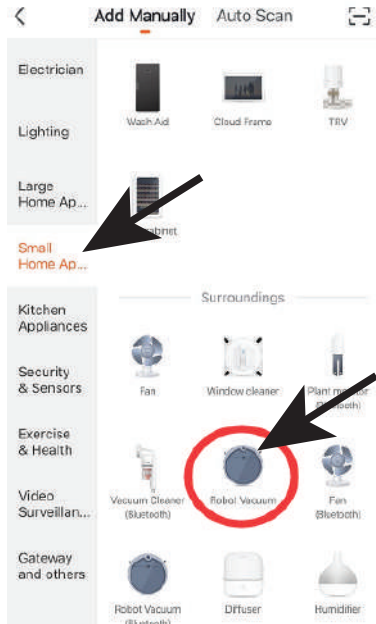


Fig 5

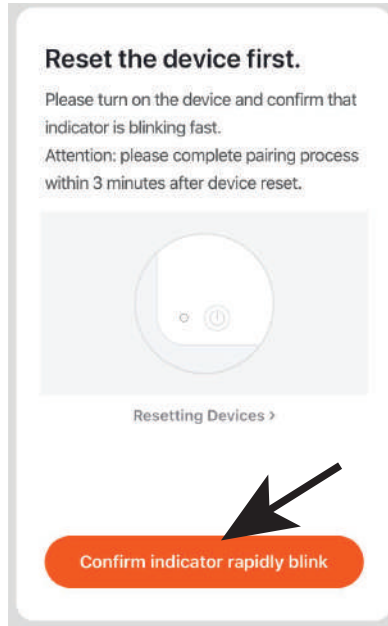


Fig 6

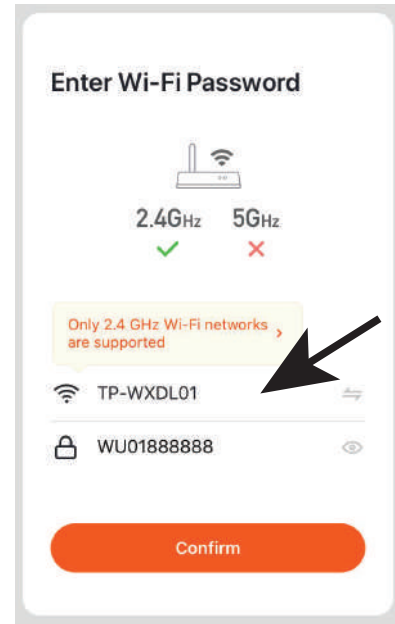
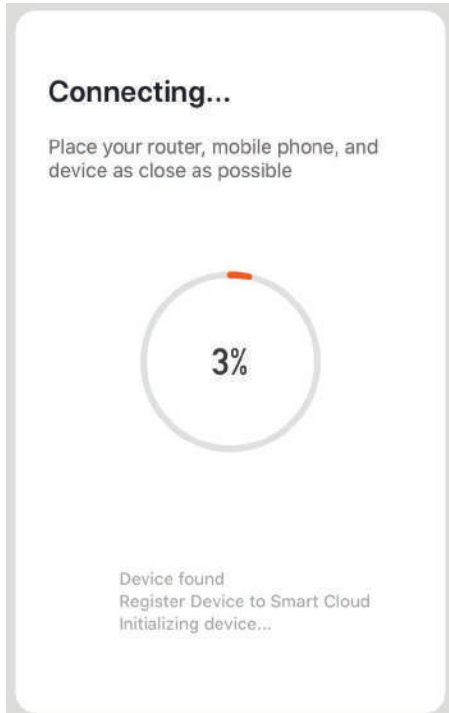


Fig 7

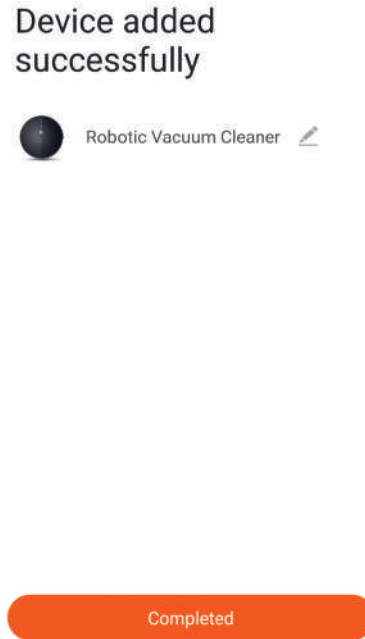
**Step 9:** Once you have successfully completed step 8, you will be redirected to “Connecting Now” page, where the App searches, registers and initializes the device (ref Fig 8). Once it is completed your device will be successfully paired.

**Step10:** Once your device is successfully paired, rename the device to your preference. And then tap on completed. (Ref Fig 9)

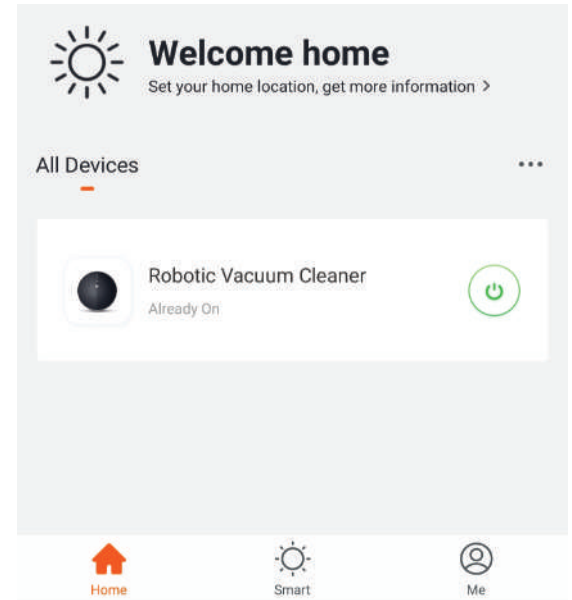
**Step11:** You can now start controlling your device with the App. Tap the device name on the home page to enter the controls and features of the device. (Ref Fig 10)



**Fig 8**



**Fig 9**



**Fig 10**

## Step 12: Modes And Features

1. APP interface page allows your to control the device remotely offering multiple features (Ref Fig 11).

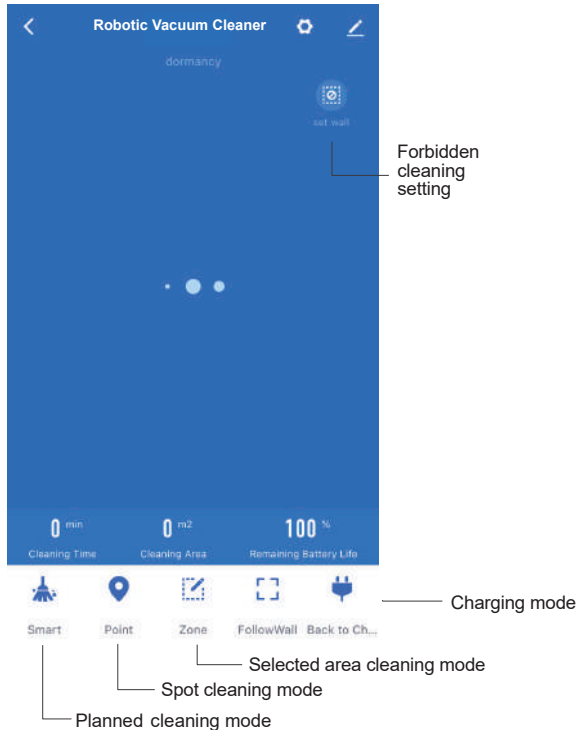


Fig 11

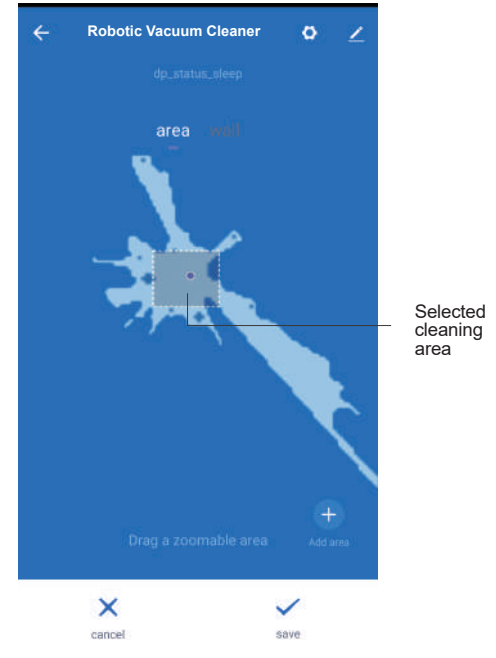


Fig 12

## Device Sharing:

To Share device please tap on “Share Device” on the screen , then Tap on “Add Sharing” on the page and add the registered phone number or email id of the person you want to share the device with. (Ref Fig13, 14 and 15)

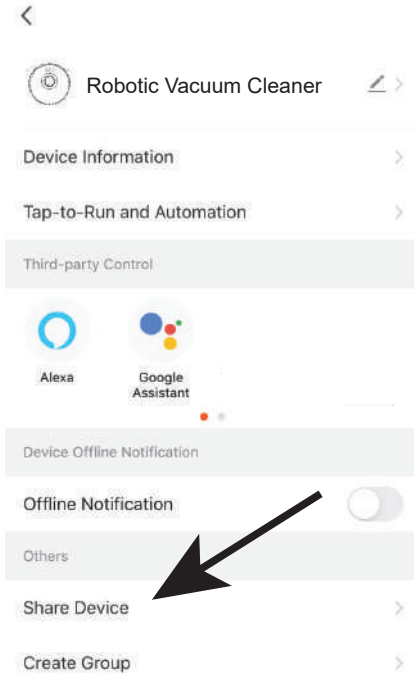


Fig 13

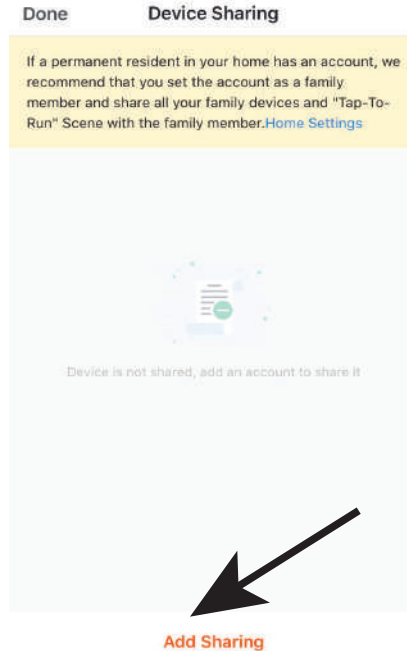


Fig 14

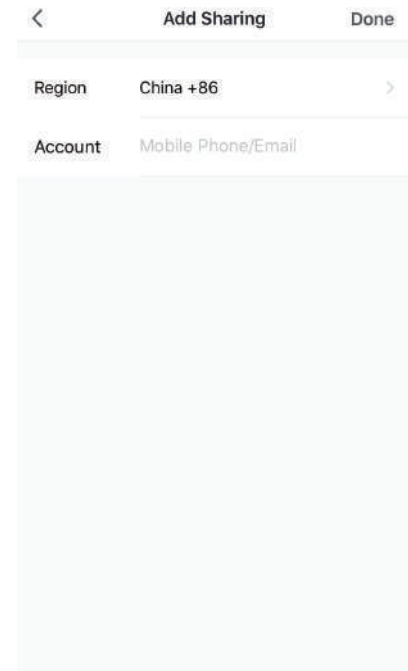
















Fig 15



## APP Display Functions

Function Description	
	Edge cleaning mode: icon always light up, start cleaning; icon flashing, cleaning pause
	Auto cleaning mode: icon always light up, start auto cleaning; icon flashing, cleaning pause
	Single room mode: icon always light up, start single room cleaning; icon flashing, cleaning pause
	Section cleaning: user able to create cleaning area in the map available in APP. Robot will start cleaning after area set.
	Location mode: user able to spot any location in the map available in APP. Robot will go to the location and start circular cleaning once in 2M radius.
	Zig-Zag cleaning mode: robot will start edge cleaning to create area block. Robot will start Zig-Zag cleaning in the block and return to started point once cleaning is done.
	Spot mode: icon always light up, start intensive cleaning in the selected area; icon flashing, cleaning pause.
	Set undesired cleaning area
	Return charging: icon always light up, robot will automatically return to Charging Dock; icon flashing, cleaning pause.
	Scheduled cleaning mode: icon always light up, scheduled cleaning is set; icon flashing setting up schedule time cleaning.
	Charging mode: icon flashing, when battery is charging. Otherwise, display available battery level.

Button	Function Mode	Switch Function	Function Description
	Power button	Press once > 0.3 Sec	Start up robot
		Press and hold > 3 Sec	Turn off robot
		Press once > 0.3 Sec	Start Zig-Zag cleaning
		Press once > 0.3 Sec	Pause
	Return button	Press once > 0.3 Sec	Robot return to Charging Dock for charging
		Press once > 0.3 Sec	Pause
		Press and hold > 3 Sec	Go to Wifi connection mode
	Edge cleaning button	Press once > 0.3 Sec	Start edge cleaning
		Press once > 0.3 Sec	Pause

## Cleaning & Maintenance

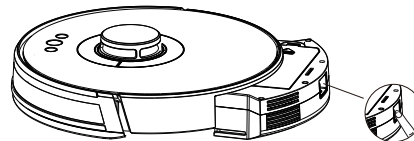
For optimal performance, follow the instructions below to clean and maintain Robot regularly. The cleaning/replacement frequency will depend on your usage habits of Robot.

Recommended cleaning/replacement frequency:

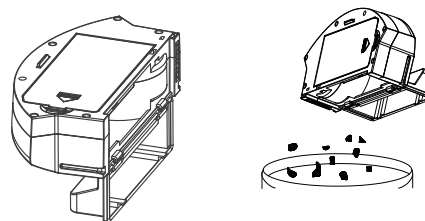
Robot Part	Cleaning Frequency	Replacement Frequency
Filters	Once every week	Every 2 months
Rolling Brush	Once every week	Every 6-12 months
Side Brushes	Once every month	Every 3-6 months (or when visibly worn)
Brush Guard	Once every month	Every 3-6 months (or when the silicone rubber strip on the brush guard becomes visibly worn)
Sensors	Once every month	
Charging Pins	Once every month	
Swivel Wheel	Once every month	

## Maintenance - Dust Box

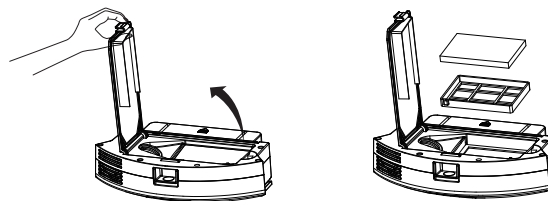
1. Press the Dust Box release button to pull the Dust Box out



2. Open and empty the Dust Box

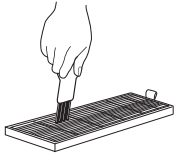


3. Take out the foam filter and high-performance filter

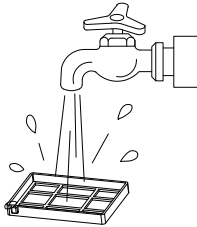


## Maintenance - Dust Box

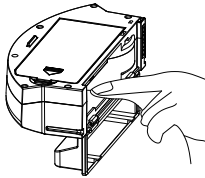
4. Clean the Dust Box and filters with a vacuum cleaner or a cleaning brush.



5. Use water to rinse the primary filter screen



6. The dust box can be scrubbed clean with dishcloth.

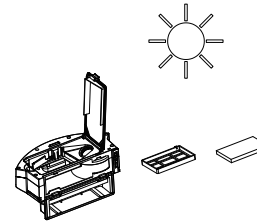


Do not allow water into the fan port during cleaning the dust box

7. Dry the dust box and filter assembly, and keep the robot dry to ensure its service life.

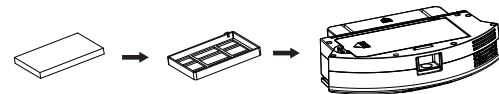


-It is recommended to clean the primary strainer with water every 15 - 30 days after been used. The usage life of the high efficiency filter screen is 3 months.



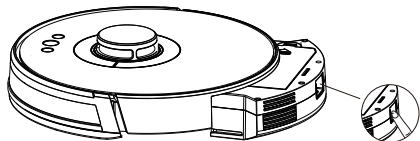
1. Before installing the filter screen, please ensure that the high efficiency filter screen and the primary filter screen are dry.
2. Do not expose the high efficiency strainer and primary strainer into the sun.

8. Put the filters and pre-filter back together in the Dust Box.

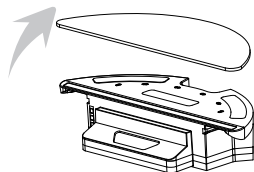


## Maintenance - Water Tank & Mopping Pad

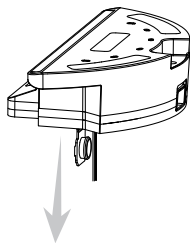
1. Press the Water Tank release button to pull the Water Tank out



2. Remove the mopping cloth from the Water Tank



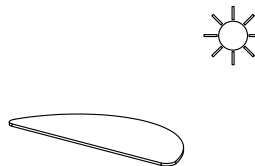
3. Open the water inflow hole cover and empty water from Water Tank



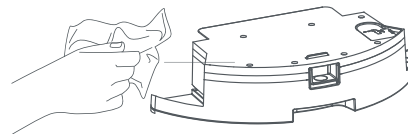
4. Use water to clean the mopping cloth



5. Dry the mopping cloth with sunlight

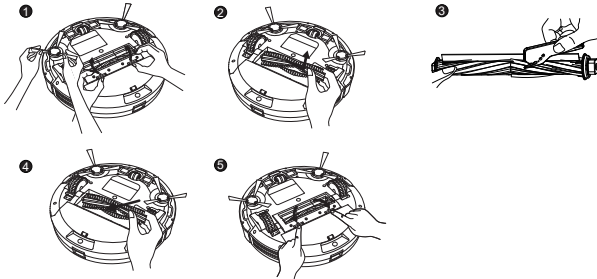


6. The Water Tank can be dried with dry cloth or let it naturally dry with air.



## Maintenance - Rolling Brush & Side Brush

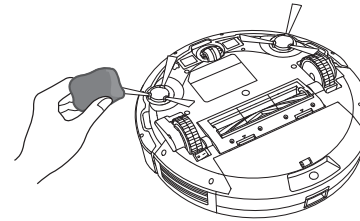
- 1 Pull on the release tabs to unlock the brush guard as shown.
- 2 Lift the rolling brush to remove.
- 3 Clean the rolling brush with the provided cleaning tool or a vacuum cleaner.
- 4 Reinstall the rolling brush by inserting the fixed protruding end first and then clicking into place.
- 5 Press down to snap the brush guard into place




### Clean the Side Brushes

Foreign substances, such as hair, can easily get tangled in the side brushes, and dirt may adhere to them. Be sure to clean them regularly

- 1 Remove the side brushes
- 2 Carefully unwind and pull off any hair or string that is wrapped between the main unit and the side brushes
- 3 Use a cloth dampened with warm water to remove dust from the brushes or to gently reshape them.

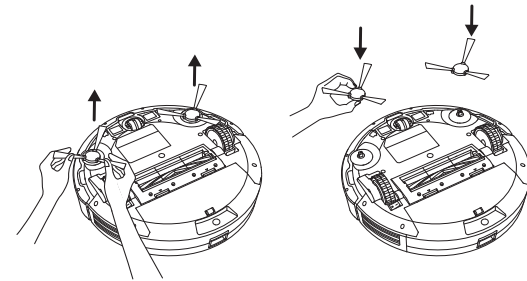


 Only use the side brushes when completely dried.

### Replace the Side Brushes

The side brushes may become bent or damaged after being used for a period of time. Follow the instructions below to replace them

Pull off the old side brushes and snap the new ones into place



## Maintenance - Charging dock pins and Down view sensor

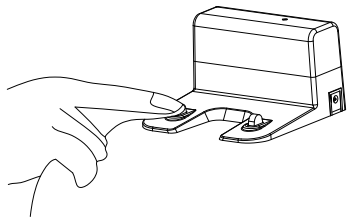
To maintain the best performance, clean the drop sensors and charging pins regularly.

Dust off the drop sensors and charging contact pins using a cloth or cleaning brush.

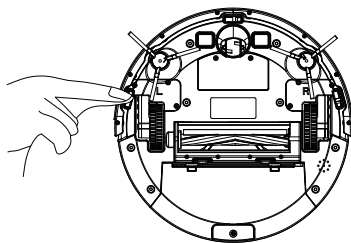


please use dry dishcloth for cleaning, and do not use wet dishcloth to prevent damage caused by water.

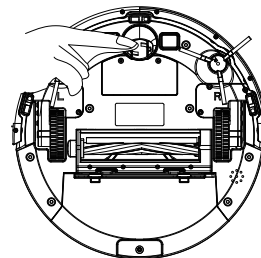
Clean up charging dock pins



Clean the down-view sensor



Clean drive wheels and omnidirectional wheel



## Troubleshooting

No.	Prompt Tone	Cause of Failure	Solution
1	Wheels off the ground	Robot suspended	Please put the Robot back to the ground and press the cleaning key again.
2	Dust Box not installed	Dust box removed and not installed	Return the dust box to the Robot and press the cleaning key again.
3	Battery failure	Abnormal battery charging	Contact our customer service department to test battery.
4	Please check if the wheel is stuck	Wheel jammed	Check whether the wheel is entangled with foreign objects and clean up the entangled objects.
5	Please check if the front collision is stuck	Front impact bracket stuck	Check whether the front collision can rebound normally
6	Robot's Wifi connection failure	Robot connected to server failure	Check whether can access internet when connection is done
7	The battery is low, please charge the Robot	Battery power less than 20%	Robot automatically enters the recharge mode
8	Please check whether the side brush is tangled or jammed	Abnormal edge brushing	Check whether the side brush is wound by wire and clean up the wound.
9	Please move the Robot to the open area.	Robot failed to get out of trouble	Please move the Robot to an empty place and press the cleaning key again

## Product Parameters

Classification	Projects	Parameter
Structural class	Diameter	330 mm / 1.08 ft
	Height	80mm
	Net weight	2.7 kg / 5.94 lbs
Battery	Voltage	14.8 volts
	Battery	3000 mAh rechargeable lithium battery pack
parameter	Dust box capacity	600 ml
	Charging type	Automatic charging / Manual charging
	Cleaning mode	Auto / Single Room / Edge / Spot / Mopping
	Primary charging time	About 300 minutes
	Working time	About 150 minutes
Robot	Rated power (w)	28w
	Operating voltage ( v )	14.8v

**In case of any query/issue with the product, please reach out to us at: [support@v-tac.eu](mailto:support@v-tac.eu)  
 For More products range, inquiry please contact our distributor or nearest dealers.  
 V-TAC EUROPE LTD. Bulgaria, Plovdiv 4000, bul.L.Karavelov 9B**



**(FR) INTRODUCTION**

Merci d'avoir choisi et acheté un produit à V-TAC. V-TAC vous offrira le meilleur. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour référence ultérieure. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux.

**Utilisation du produit - Préparation**

Avant d'utiliser le robot laser, retirez la bande de protection du robot et de la station de recharge.

**Recharge du produit**

1. Placez la station de recharge sur une surface dure et plane et contre un mur. Retirez les objets situés à moins de 1,5ft/0,5 m des deux côtés et à moins de 3ft/1 m devant la station de recharge.
2. Branchez l'adaptateur dans la prise murale et branchez la prise DC dans la prise DC de la station de recharge. Lorsque la station de recharge est branchée sur le secteur, le voyant DEL de la station de recharge commence à clignoter en vert.

**Note:**

- Installez la station de recharge dans un endroit facilement accessible au robot. Veuillez placer la station de recharge contre un mur et sur une surface dure plutôt que sur des tapis ou des moquettes.
- Gardez toujours la station de recharge branchée, sinon le robot n'y reviendra pas automatiquement.

3. Installez les brosses latérales avant l'utilisation.

4. Rechargez votre robot

- Placez l'aspirateur laser en mode de recharge de la batterie. (Lors de la recharge, le voyant lumineux clignote. Lorsque la recharge est terminée, le voyant lumineux cesse de clignoter et passe à une lumière constante. Le temps de recharge normal est d'environ 5 heures)
- Le robot retourne à la station de recharge à la fin d'un cycle de nettoyage ou lorsque sa batterie est déchargée

**AVERTISSEMENTS:**

- N'exposez pas la station de recharge à la lumière directe du soleil ou à une forte réflexion d'une source de lumière. Si cela ne peut être évité, veuillez couvrir la partie inférieure de la station de recharge sur environ 7 cm.
- Nous recommandons de charger complètement le robot pour garantir le temps de fonctionnement.
- Évitez de faire insérer le réservoir d'eau dans le robot lors de la recharge.
- Évitez d'avoir une serpillière humide qui pourrait endommager le plancher en bois.

**Utilisation du réservoir d'eau**

- Ne pas utiliser la fonction de nettoyage avec une serpillière de tapis
- Veuillez retirer la serpillière et la nettoyer une fois le nettoyage terminé.
- Veuillez vider le réservoir d'eau après chaque utilisation.

1. Ouvrez le couvercle du trou d'entrée d'eau, injectez lentement de l'eau dans le réservoir.
2. Sortez la serpillière et placez-la sur le réservoir d'eau. Appuyez doucement sur la serpillière pour qu'elle adhère fermement au réservoir d'eau.
3. Remplacez la boîte à poussière du robot par un réservoir d'eau. Prêt au nettoyage.

**CONSIGNES D'INSTALLATION DE L'APPLICATION**

Étape 1: Allumez le bouton de mise en marche de l'appareil.

Étape 2: Scannez le code QR donné, ou téléchargez «V-TAC Smart Light» depuis l'App Store (iOS) ou le Google Play Store (Android).

Étape 3: Ouvrez l'application V-TAC Smart Light et appuyez sur «Enregistrer» pour créer un nouveau compte. Si vous avez déjà un compte, veuillez procéder à l'ouverture de session (réf. Fig. 1)

Étape 4:

A) Numéro de téléphone portable: Sélectionnez le pays, puis entrez votre numéro de téléphone portable. Une fois que vous avez terminé, appuyez sur «Suivant». (Réf. Fig. 2)

B) Courriel électronique: Saisissez votre identifiant de courriel électronique et appuyez sur «Suivant». (Réf. Fig. 2)

Étape 5: Saisissez le code de vérification qui sera envoyé à votre numéro de portable/adresse électronique, puis attribuez un nouveau mot de passe à votre compte et appuyez sur «Confirmer» pour terminer la procédure d'enregistrement. (Réf. Fig. 3). Une fois que vous aurez terminé, vous serez redirigé vers la page d'accueil de V-TAC Smart Light.

Étape 6: Appuyez sur «Ajouter un appareil» ou sur le signe +. Assurez-vous que l'appareil est allumé (réf. Fig. 4)

Étape 7: Pour sélectionner l'appareil, appuyez sur «Appareils ménagers», puis choisissez «Robot aspirateur» pour lancer le processus de couplage de l'appareil à l'application (voir figure 5).

Étape 8: Pour commencer à coupler l'appareil avec l'application V-TAC Smart Light.

A) Allumez le robot et appuyez sur la touche «Retour» ou «Accueil» pendant 3 secondes, le robot vous avertira par un son «Ding» et le robot diffusera un message vocal de «Smart Link».

B) L'icône Wi-Fi se met à clignoter pour indiquer que l'appareil est maintenant prêt à être couplé avec l'application V-TAC Smart Light

Étape 9: Une fois que vous avez terminé avec succès l'étape 8, vous serez redirigé vers la page «Connexion immédiate», où l'application recherche, enregistre et initialise l'appareil (réf. Fig. 8). Une fois l'étape terminée, votre appareil sera couplé avec succès.

Étape 10: Une fois que votre appareil a été couplé avec succès, renommez-le selon vos préférences. Puis appuyez sur «Terminé». (Réf. Fig. 9)












Étape 11: Vous pouvez maintenant commencer à commander votre appareil avec l'application. Touchez le nom de l'appareil sur la page d'accueil pour entrer dans les commandes et les fonctionnalités de l'appareil. (Réf. Fig. 10)




Étape 12: Modèle et caractéristiques

1. La page d'interface de l'APP vous permet de commander à distance l'appareil offrant de multiples fonctionnalités (réf. Fig. 11).

Partage de l'appareil:

Pour partager un appareil, veuillez cliquer sur «Partager un appareil» sur l'écran, puis sur «Ajouter un partage» sur la page et ajoutez le numéro de téléphone enregistré ou l'adresse électronique de la personne avec laquelle vous souhaitez partager l'appareil. (Réf. Fig. 13, 14 et 15).

Description de la fonction	
	Mode de nettoyage des bords: icône toujours allumée, démarrage du nettoyage; icône clignotante, pause du nettoyage
	Mode de nettoyage automatique: icône toujours allumée, démarrage du nettoyage automatique; icône clignotante, pause de nettoyage
	Mode chambre individuelle: icône toujours allumée, démarrage du nettoyage de la chambre individuelle; icône clignotante, pause du nettoyage
	Nettoyage de section: l'utilisateur peut créer une zone de nettoyage dans la carte disponible dans APP. Le robot commencera à nettoyer après le réglage de la zone.
	Mode localisation: l'utilisateur peut repérer n'importe quel endroit sur la carte disponible dans APP. Le robot se rendra à l'emplacement et commencera le nettoyage circulaire une fois dans un rayon de 2 m.
	Mode de nettoyage en zigzag: le robot commence à nettoyer les bords pour créer un bloc de zone. Le robot commencera le nettoyage en zigzag dans le bloc et retournera au point de départ une fois le nettoyage terminé.
	Mode spot: icône toujours allumée, démarrage du nettoyage intensif dans la zone sélectionnée; icône clignotante, pause de nettoyage.
	Définir une zone de nettoyage non souhaitée
	Retour à la recharge: icône toujours allumée, le robot retourne automatiquement à la station de recharge; l'icône clignote, pause de nettoyage.
	Mode de nettoyage programmé: icône toujours allumée, le nettoyage programmé est activé; l'icône clignote pour indiquer que le nettoyage est programmé.
	Mode de recharge: l'icône clignote, lorsque la batterie est en charge. Sinon, affiche le niveau de batterie disponible.

Fonction de Bouton	Fonction de Mode	Fonction de commutation	Description de la fonction
	Bouton d'alimentation	Appuyer une fois > 0,3 Sec	Démarrage d'un robot
		Appuyez et maintenez > 3 Sec	Éteindre le robot
		Appuyer une fois > 0,3 Sec	Commencer le nettoyage en zigzag
		Appuyer une fois > 0,3 Sec	Pause
	Bouton de retour	Appuyer une fois > 0,3 Sec	Le robot retourne à la station de recharge pour être chargé
		Appuyer une fois > 0,3 Sec	Pause
		Appuyez et maintenez > 3 Sec	Aller au mode de connexion Wifi
	Bouton de nettoyage des bords	Appuyer une fois > 0,3 Sec	Début du nettoyage des bords
		Appuyer une fois > 0,3 Sec	Pause

**Nettoyage et entretien**

Pour les performances optionnelles, suivez les instructions ci-dessous pour nettoyer et entretenir régulièrement le Robot. La fréquence de nettoyage/remplacement dépendra de vos habitudes d'utilisation du Robot.

<b>Fréquence de nettoyage/remplacement recommandée</b>		
Partie Robot	Fréquence de nettoyage	Fréquence de remplacement
Filtres	Une fois par semaine	Tous les deux mois
Brosse roulante	Une fois par semaine	Tous les 6 à 12 mois
Brosses latérales	Une fois par mois	Tous les 3 à 6 mois (ou lorsqu'ils sont visiblement usés)
Garde-brosse	Une fois par mois	Tous les 3 à 6 mois (ou lorsque la bande de caoutchouc de silicone sur la protection de la brosse est visiblement usée)
Capteurs	Une fois par mois	
Broches de recharge	Une fois par mois	
Une fois par mois	Roue pivotante	

**Entretien - Boîte à poussière**

1. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la boîte à poussière pour la retirer
2. Ouvrez et videz la boîte à poussière
3. Retirez le filtre en mousse et le filtre à haute efficacité
4. Nettoyer la boîte à poussière et les filtres avec un aspirateur ou une brosse de nettoyage
5. Utilisez de l'eau pour rincer la grille du filtre primaire
6. La boîte à poussière peut être nettoyée avec un chiffon à vaisselle.

Ne laissez pas l'eau pénétrer dans l'orifice du ventilateur pendant le nettoyage de la boîte à poussière

7. Séchez l'ensemble boîte à poussière et filtre, et gardez le robot au sec pour assurer sa durée de vie.

-Il est recommandé de nettoyer la grille primaire à l'eau tous les 15 à 30 jours après son utilisation. La durée d'utilisation du filtre à haute efficacité est de 3 mois.

1. Avant d'installer le filtre, veuillez vous assurer que le filtre à haute efficacité et le filtre primaire sont secs.
2. Ne pas exposer le filtre à haute efficacité et le filtre primaire au soleil.

8. Remettez les filtres et le filtre primaire ensemble dans la boîte à poussière

**Entretien - Réservoir d'eau et balai à franges**

1. Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir d'eau pour le retirer.
2. Retirez la serpillière du réservoir d'eau
3. Ouvrez le couvercle du trou d'entrée d'eau et videz le réservoir d'eau".
4. Utilisez de l'eau pour nettoyer la serpillière
5. Séchez la serpillière à la lumière du soleil
6. Le réservoir d'eau peut être séché à l'aide d'un chiffon sec ou être laissé naturellement sécher à l'air.

**Entretien - Brosse roulante et brosse latérale**

1. Tirez sur les languettes de dégagement pour déverrouiller la protection de la brosse comme indiqué.
2. Soulevez la brosse roulante pour l'enlever.
3. Nettoyez la brosse roulante avec l'outil de nettoyage fourni ou avec un aspirateur.
4. Réinstallez la brosse roulante en insérant d'abord l'extrémité saillante fixe, puis en mettant sur place en cliquant
5. Appuyez sur le bouton pour mettre le protège-brosse en place.

**Nettoyer les brosses latérales**

Les substances étrangères, comme les cheveux, peuvent facilement s'emmêler dans les brosses latérales, et la saleté peut y adhérer. Veillez à les nettoyer régulièrement

1. Enlever les brosses latérales
2. Déroulez et retirez avec précaution les cheveux ou les ficelles qui se trouvent entre l'unité principale et les brosses latérales
3. Utilisez un chiffon humidifié à l'eau chaude pour enlever la poussière des brosses ou pour les remodeler doucement.

Remarque: veuillez utiliser un chiffon sec pour le nettoyage et ne pas utiliser de torchon humide pour éviter les dommages causés par l'eau.

- Nettoyage des quais de la station de recharge
- Nettoyage du capteur de vue vers le bas
- Nettoyage des roues motrices et des roues omnidirectionnelles

## (DE) GEBRAUCHSANWEISUNG

Wir danken Ihnen, dass Sie ein V-TAC ausgesucht und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste erweisen. Lesen Sie, bitte, diese Gebrauchsanweisung vor der Montage aufmerksam durch und halten Sie sie für Auskünfte in der Zukunft parat. Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie, bitte, unseren lokalen Händler oder Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind ausgebildet und bereit Sie auf die bestmögliche Art und Weise zu unterstützen.

### Product Usage – Preparation

Entfernen Sie vor der Verwendung des Laserroboters den Schutzstreifen am Roboter und am Ladedock.

### Laden des Produkts

1. Stellen Sie das Ladedock auf eine harte, ebene Fläche und an eine Wand. Entfernen Sie Gegenstände innerhalb von 0,5 m auf beiden Seiten und innerhalb von 1 m vor dem Ladedock.

2. Stecken Sie den Netzadapter in die Steckdose und den Klinkenstecker des Netzadapters in die DC-Buchse der Ladestation. Sobald der SSP-800 ans Stromnetz angeschlossen wird, leuchtet der grüne LED-Blinker an der Ladestation.

### Hinweis:

- Installieren Sie die Ladestation an einem Ort, auf den der Roboter leicht zugreifen kann. Bitte stellen Sie die Ladestation an eine Wand und auf eine ebene Fläche anstatt auf Teppiche oder Teppichböden.

- Lassen Sie die Ladestation immer angeschlossen, da der Roboter sonst nicht automatisch dorthin zurückkehrt.

3. Installieren Sie die Seitenbürsten vor dem Gebrauch.

4. Aufladen Ihres Roboters

- Legen Sie das Laservakuum auf das Laden des Akkus. (Während des Ladevorgangs blinkt die Anzeigelampe. Nach Abschluss des Ladevorgangs hört die Anzeigelampe auf zu blinken und wechselt zu konstantem Licht. Die normale Ladezeit beträgt ca. 5 Stunden.)

Der Roboter kehrt am Ende eines Reinigungszyklus oder wenn der Akku fast leer ist, zum Ladedock zurück.

### VORSICHTSMASSNAHMEN:

- Setzen Sie das Ladegerät keinem direkten Sonnenlicht oder starken Reflexionen der Lichtquelle aus. nicht zu vermeiden ist, decken Sie bitte den unteren Teil der Ladestation ca. 7 cm ab.
- Es wird empfohlen, den Roboter vollständig aufzuladen, um die Arbeitszeit sicherzustellen.
- Vermeiden Sie es, während des Ladevorgangs den Wassertank in den Roboter zu stellen.
- Vermeiden Sie ein feuchtes Reinigungstuch, das den Holzboden beschädigen kann.

### Wassertank benutzen

- Verwenden Sie keine Wischfunktion für Teppichböden
- Bitte entfernen Sie das Wischtuch und reinigen Sie es nach Abschluss des Wischens.
- Bitte leeren Sie den Wassertank nach jedem Gebrauch.

1. Öffnen Sie die Abdeckung des Wasserzulauflochs und geben Sie langsam Wasser in den Wassertank.

2. Nehmen Sie das Wischtuch heraus und legen Sie es auf den Wassertank. Drücken Sie leicht auf das Wischtuch, um sicherzustellen, dass es fest am Wassertank haftet.

3. Ersetzen Sie die Staubbox des Roboters durch den Wassertank. Der Roboter ist bereit zum Wischen.

### APP INSTALLATIONSANLEITUNG

Schritt 1: Schalten Sie den Netzschalter des Geräts ein.

Schritt 2: Scannen Sie den angegebenen QR-Code ein oder laden Sie "V-TAC Smart Light" aus dem App Store (iOS) oder dem Google Play Store (Android) herunter.

Schritt 3: Öffnen Sie die V-TAC Smart Light App und tippen Sie auf Registrieren, um ein neues Konto zu erstellen. Wenn Sie bereits ein Konto haben, fahren Sie mit der Anmeldung fort (siehe Abb. 1).

Schritt 4:

A) Handynummer: Wählen Sie das Land aus und geben Sie Ihre Handynummer ein. Wenn Sie fertig sind, tippen Sie auf "Next". (Siehe Abb. 2).

B) E-Mail: Geben Sie Ihre E-Mail-ID ein und tippen Sie auf "Weiter". (Siehe Abb. 2).

Schritt 5: Geben Sie den Bestätigungscode ein, der an Ihre Handynummer/E-Mail-ID gesendet wird, weisen Sie Ihrem Konto ein neues Passwort zu und tippen Sie auf "Bestätigen", um den Registrierungsvorgang abzuschließen. (Siehe Abb. 3). Sobald Sie fertig sind, werden Sie zur V-TAC Smart Light-Startseite weitergeleitet.

Schritt 6: Tippen Sie auf "Add Device" (Gerät hinzufügen) oder auf das (+) -Zeichen. Stellen Sie sicher, dass das Gerät eingeschaltet ist (siehe Abb. 4).

Schritt 7: Um das Gerät auszuwählen, tippen Sie auf „Home appliances“ (Haushaltsgeräte) und wählen Sie dann „Robot Vacuum“, um den Gerätekopplungsvorgang des Geräts mit der App zu starten. (Siehe Abb. 5).

Schritt 8:

So starten Sie das Pairing des Geräts mit der V-TAC Smart Light-App:

A) Schalten Sie den Roboter ein und halten Sie dann die Eingabetaste oder die Home-Taste 3 Sekunden lang gedrückt. Der Roboter benachrichtigt Sie mit einem "Ding" -Sound und eine Sprachnachricht "Smart Link" wird abgespielt.

B) Das Wi-Fi-Symbol beginnt zu blinken und zeigt an, dass das Gerät jetzt zum Koppeln mit der V-TAC Smart Light App bereit ist.

Schritt 9: Sobald Sie Schritt 8 erfolgreich abgeschlossen haben, werden Sie zur Seite „Connecting Now“ (Jetzt verbinden) weitergeleitet, auf der die App das Gerät sucht, registriert und initialisiert (siehe Abb. 8). Sobald dies abgeschlossen ist, wird Ihr Gerät erfolgreich gekoppelt.

Schritt 10: Wenn Ihr Gerät erfolgreich gekoppelt ist, benennen Sie das Gerät nach Ihren Wünschen um. Und tippen Sie dann auf „Completed“ (Siehe Abb. 9).












Schritt 11: Sie können jetzt Ihr Gerät mit der App steuern. Tippen Sie auf der Startseite auf den Gerätenamen, um die Steuerelemente und Funktionen des Geräts einzugeben. (Siehe Abb. 10).




Schritt 12: Betriebsarten und Funktionen

1. Auf der Seite mit der App-Schnittstelle können Sie das Gerät fernsteuern und mehrere Funktionen anbieten (siehe Abb. 11).

Gerätefreigabe:

Um ein Gerät freizugeben, tippen Sie auf dem Bildschirm auf "Share Device" (Gerät freigeben), dann auf der Seite auf "Add Sharing" (Freigabe hinzufügen) und fügen Sie die registrierte Telefonnummer oder E-Mail-ID der Person hinzu, für die Sie das Gerät freigeben möchten (Siehe Abb. 13, 14 und 15).

Funktionsbeschreibung	
	Kantenreinigungsmodus: Das Symbol leuchtet immer zu Beginn der Reinigung auf. Symbol blinkt, Reinigungspause
	Automatischer Reinigungsmodus: Das Symbol leuchtet beim Start der automatischen Reinigung immer auf. Symbol blinkt, Reinigungspause
	Einzelraummodus: Das Symbol leuchtet immer zu Beginn der Einzelraumreinigung auf. Symbol blinkt, Reinigungspause
	Ausgewählte Reinigung: Der Benutzer kann einen Reinigungsbereich in der in der App verfügbaren Karte erstellen. Nach dem Einstellen des Bereichs beginnt der Roboter mit der Reinigung.
	Standortmodus: Der Benutzer kann jeden in der App verfügbaren Standort auf der Karte erkennen. Der Roboter geht zum Standort und beginnt im Umkreis von 2 m mit der kreisförmigen Reinigung.
	Zick-Zack-Reinigungsmodus: Der Roboter startet die Kantenreinigung, um einen Bereichsblock zu erstellen. Der Roboter startet die Zick-Zack-Reinigung im Block und kehrt nach Abschluss der Reinigung zum Startpunkt zurück.
	Spot-Modus: Das Symbol leuchtet. Intensive Reinigung im ausgewählten Bereich. Symbol blinkt, Reinigungspause.
	Unerwünschten Reinigungsbereich einstellen
	Zurück zum Aufladen: Das Symbol leuchtet, der Roboter kehrt automatisch zum Ladedock zurück. Symbol blinkt, Reinigungspause.
	Geplanter Reinigungsmodus: Das Symbol leuchtet, die geplante Reinigung ist eingestellt.
	Lademodus: Das Symbol blinkt, wenn der Akku geladen wird. Andernfalls wird der verfügbare Batteriestand angezeigt.

Tastenfunktion	Modusfunktion	Schalterfunktion	Funktionsbeschreibung
	Netzschalter	Einmal drücken > 0,3 Sek	Roboter einschalten
		Drücken und halten > 3 Sek	Roboter ausschalten
		Einmal drücken > 0,3 Sek	Zick-Zack-Reinigung starten
		Einmal drücken > 0,3 Sek	Pause
	Zurück-Taste	Einmal drücken > 0,3 Sek	Roboter kehrt zum Laden zum Ladedock zurück
		Einmal drücken > 0,3 Sek	Pause
		Drücken und halten > 3 Sek	Wechseln in den WLAN-Verbindungsmodus
	Kantenreinigungstaste	Einmal drücken > 0,3 Sek	Kantenreinigung starten
		Einmal drücken > 0,3 Sek	Pause

**Reinigung und Wartung**

Befolgen Sie für eine optionale Leistung die nachstehenden Anweisungen zur regelmäßigen Reinigung und Wartung des Roboters. Die Häufigkeit der Reinigung/des Austausches hängt von Ihren Nutzungsgewohnheiten des Roboters ab.

<b>Empfohlene Reinigungs-/Austauschhäufigkeit</b>		
Roboterteil	Reinigungsfrequenz	Ersatzfrequenz
Filter	Einmal pro Woche	Alle 2 Monate
Rollbürste	Einmal pro Woche	Every 6-12 months
Seitenbürsten	Einmal im Monat	Alle 3-6 Monate (oder wenn sichtbar abgenutzt)
Bürstenschutz	Einmal im Monat	Alle 3-6 Monate (oder wenn der Silikonkautschukstreifen am Bürstenschutz sichtbar abgenutzt ist)
Sensoren	Einmal im Monat	
Ladestifte	Einmal im Monat	
Swenkrad	Einmal im Monat	

**Wartung – Staubfach**

1. Drücken Sie die Entriegelungstaste der Staubbox, um die Staubbox herauszuziehen
2. Öffnen und leeren Sie die Staubbox
3. Nehmen Sie den Schaumfilter und den Hochleistungsfilter heraus
4. Reinigen Sie die Staubbox und die Filter mit einem Staubsauger oder einer Reinigungsbürste
5. Spülen Sie das Primärfiltersieb mit Wasser ab
6. Die Staubbox kann mit Geschirrtuch sauber geschrubbt werden.

Lassen Sie während der Reinigung der Staubbox kein Wasser in den Lüfteranschluss.

7. Trocknen Sie die Baugruppe aus Staubbox und Filter und halten Sie den Roboter trocken, um seine Lebensdauer sicherzustellen.

-Es wird empfohlen, das Primärsieb alle 15 - 30 Tage nach Gebrauch mit Wasser zu reinigen. Die Nutzungsdauer des hocheffizienten Filtersiebs beträgt 3 Monate.

1. Stellen Sie vor der Installation des Filtersiebs sicher, dass das hocheffiziente Filtersieb und das primäre Filtersieb trocken sind.
2. Setzen Sie das Hochleistungssieb und das Primärsieb nicht der Sonne aus.

8. Setzen Sie die Filter und den Vorfilter wieder zusammen in die Staubbox  
Wartung – Wassertank & Wischpad

1. Drücken Sie die Entriegelungstaste des Wassertanks, um den Wassertank herauszuziehen
2. Entfernen Sie das Wischtuch vom Wassertank
3. Öffnen Sie die Abdeckung des Wasserzulauflochs und entleeren Sie das Wasser aus dem Wassertank
4. Reinigen Sie das Wischtuch mit Wasser
5. Trocknen Sie das Wischtuch in der Sonne
6. Der Wassertank kann mit einem trockenen Tuch getrocknet werden, bzw. es auf natürliche Weise an der Luft trocknen lassen.

**Wartung – Rollbürste und Seitenbürste**

1. Ziehen Sie an den Entriegelungslaschen, um den Bürstenschutz wie gezeigt zu entriegeln.
2. Heben Sie die Rollbürste an, um sie zu entfernen.
3. Reinigen Sie die Rollbürste mit dem mitgelieferten Reinigungswerkzeug oder einem Staubsauger.
4. Bringen Sie die Rollbürste wieder an, indem Sie zuerst das feststehende hervorstehende Ende einführen und dann einrasten:
5. Drücken Sie nach unten, um den Bürstenschutz einzurasten.

**Reinigung der Seitenbürsten**

Fremdstoffe wie Haare können sich leicht in den Seitenbürsten verfangen und Schmutz kann an ihnen haften. Reinigen Sie sie regelmäßig.

1. Entfernen Sie die Seitenbürsten
  2. Wickeln Sie alle Haare oder Fäden, die zwischen dem Hauptgerät und den Seitenbürsten gewickelt sind, vorsichtig ab und ziehen Sie sie ab
  3. Verwenden Sie ein mit warmem Wasser angefeuchtetes Tuch, um Staub von den Bürsten zu entfernen oder diese vorsichtig umzuformen.
- Hinweis: Bitte verwenden Sie zum Reinigen ein trockenes Geschirrtuch und kein nasses Geschirrtuch, um Schäden durch Wasser zu vermeiden.

- Reinigen Sie die Ladestationstifte
- Reinigen Sie den Nach-unten-Sicht-Sensor
- Antriebsräder und omnidirektionales Rad reinigen

**(BG) ВЪВЕДЕНИЕ**

Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на Ви-Тек (V-TAC). Ви-Тек (V-TAC) ще ви послужи по най-добрия възможен начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталацията и съхранявайте ръководството за бъдещи справки. Ако имате други въпроси, моля свържете се с нашия дилър или с местния търговец, от който сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви послужат по най-добрия начин.

**Употреба на продукта – Подготовка**

Преди да използвате Лазерния робот, отстранете защитната лента на Робота и Зарядната станция.

**Зареждане на Продукта**

1. Поставете Зарядната станция върху твърда, равна повърхност, опряна в стената. Отстранете обектите на разстояние 1.5 ft/0.5 m от двете страни и на разстояние 3 ft. /1 m пред Зарядната станция.
2. Включете адаптера в контакт на стената и включете правотоковия жак в правоковата муфта на Зарядната станция. При свързване на зарядната станция с променливотоково захранване, светодиодния индикатор на зарядната станция започва да мига със зелена светлина.

**Забележка:**

- Инсталирайте Зарядната станция на локация, която е лесно-достъпна за Робота. Поставете Зарядната станция опряна в стена и върху твърда и гладка повърхност, вместо върху килими или мокети.
- Зарядната станция трябва да бъде включена постоянно, в противен случай Роботът няма да се връща до нея автоматично.

**3. Инсталирайте страничните четки преди употреба.****4. Зареждане на вашия робот**

- Поставете лазерната прахосмукачка в режим на зареждане на батерията. (При зареждане индикаторната светлина мига. При завършено зареждане, индикаторната светлина спира да мига и започва да свети без прекъсване. Обичайното време за зареждане е около 5 часа.

Роботът се връща до Зарядната станция в края на почистващия цикъл или когато зарядът на батерията падне до ниски равнища

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ**

- Не поставяйте Зарядната станция на места с пряка слънчева светлина или силно отражение от източник на светлина. Ако не може да бъде избегнато, моля покрийте долната част на Зарядната станция, приблизително 7 cm.
- Препоръчваме за пълно зареждане на робота, за да се гарантира пълното време за експлоатация.
- Избягвайте да поставяте Водния резервоар в робота по време на зареждане.
- Избягвайте да използвате мокра моп кърпа, която може да повреди дървения под.

**Използване на Водния резервоар**

- Не използвайте функцията за измиване с моп на какъвто и да е под с килим.
  - Моля отстранете моп кърпата и почистете след завършване на измиването с моп.
  - Моля изпразвайте водния резервоар след всяка употреба.
1. Отворете капака на отвора за вода и внимателно въведете водата във водния резервоар.
  2. Извадете моп кърпата и я поставете върху горната част на водния резервоар. Притиснете моп кърпата внимателно, за да се уверите, че е добре прилепнала към водния резервоар.
  3. Заменете прахоуловителя към водния резервоар на робота. Има готовност за измиване с моп.

**ИНСТРУКЦИИ ЗА ИНСТАЛАЦИЯ НА ПРИЛОЖЕНИЕ**

Стъпка 1: Включете захранването на устройството.

Стъпка 2: Сканирайте посочения QR код или изтеглете “V-TAC Smart Light” от App Store (за iOS) или Google Play Store (за Android).

Стъпка 3: Отворете приложението V-TAC Smart Light и натиснете върху бутона за регистрация за да създадете нов профил. Ако вече имате съществуващ профил, моля продължете към екрана за вход (Виж Фигура 1) Стъпка 4:

A) С мобилен номер: Изберете държавата, след това въведете своя мобилен номер. След като сте готови, натиснете “Следващо”. (Вижте Фигура 2)

B) С имейл: Въведете своя имейл профил и натиснете “Следващо”. (Вижте Фигура 2)

Стъпка 5: Въведете кода за удостоверяване на самоличност, който ще бъде изпратен на вашия мобилен номер/имейл адрес, след това задайте нова парола за вашия профил и натиснете “Потвърждение”, за да завършите процеса на регистрация. (Вижте Фигура 3). След като сте готови, ще бъдете пренасочени към началната страница на V-TAC Smart Light.

Стъпка 6: Натиснете върху “Добавяне на устройство” или на символа +. Уверете се, че устройството е включено (Вижте Фигура 4)

Стъпка 7: За да изберете устройството, натиснете върху “Домашни уреди”, след това изберете “Прахосмукачка робот”, за да започнете процеса на свързване на устройството с приложението. (Вижте Фигура 5)

Стъпка 8:

За да започнете да свързвате устройството с приложението на V-TAC Smart Light.

A) Включете Робота и след това натиснете и задръжте клавишите “Връщане” или “Начало” в продължение на 3 секунди, роботът ще изпрати уведомление със звук на звънче и ще възпроизведе звуково съобщение за “Smart Link”.

B) Иконата за WiFi ще започне да примига, с което указва, че устройството е готово за вдвояване с приложението V-TAC Smart Light.

Стъпка 9: След като успешно сте изпълнили стъпка 8, ще бъдете пренасочени към страница “Свързване сега”, където Приложението търси, регистрира и инициализира устройството (Вижте Фигура 8). След като сте готови, вашето устройство е успешно вдвоено.

Step10: След успешното вдвояване на вашето устройство, можете да го преименувате както намерите за добре. След това натиснете "Завършване". (Вижте Фигура 9)












Step11: Сега можете да контролирате вашето устройство с Приложението. Натиснете върху името на устройството на началната страница, за да влезете в панела за контрол и функции на устройството. (Вижте Фигура 10)




Стъпка 12: Модел и функции

1. Страницата за интерфейс на приложението ви позволява да контролирате устройството дистанционно, което предлага различни характеристики (Вижте Фигура 11).

Споделяне на устройството:

За да споделите устройството, моля натиснете върху бутон "Споделяне на устройството" върху екрана, след това натиснете върху "Добавете споделяне" на страницата и добавете регистрирания телефонен номер или имейл адрес на лицето, с което желаете да споделите устройството. (Вижте Фигури 13, 14 и 15)

Описание на функцията	
	Режим за почистване на краища: ако иконата свети постоянно, почистването започва; ако иконата мига, пауза на почистването
	Режим за автоматично почистване: ако иконата свети постоянно, почистването започва; ако иконата мига, пауза на почистването
	Режим за едно помещение: ако иконата свети постоянно, почистването започва; ако иконата мига, пауза на почистването
	Избрано почистване: потребителят може да създава зона за почистване в картата, която е налична в приложението. Роботът започва да почиства след определената зона.
	Режим на локация: потребителят може да създава зона за почистване в картата, която е налична в приложението. Роботът ще отиде до локацията и започва еднократно почистване в кръгове с радиус 2 м.
	Зиг-заг почистване на режим: роботът започва почистване на краищата за създаване на блок на зона. Роботът започва почистване на зиг-заг и се връща в началната точка след като завърши почистването.
	Режим почистване на петна: ако иконата свети постоянно, започва интензивно почистване; ако иконата мига, пауза на почистването.
	Задаване на зона, която да не се почиства
	Връщане за зареждане: ако иконата свети постоянно, роботът автоматично ще се върне в Зарядната станция; ако иконата мига, пауза на почистването.
	Режим на планирано почистване: ако иконата свети постоянно, зададено е планирано почистване; ако иконата мига, определете време за почистване.
	Режим на зареждане: иконата мига, когато батерията се зарежда. В противен случай показване на налично равнище на батерия.

Функция на бутон	Функция на режим	Функция на превключване	Описание на функцията
	Бутон за захранване	Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Стартиране на работа
		Натиснете и задръжте > 3 Sec	Изключете работата
		Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Начало на зиг-заг почистване
		Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Пауза
	Бутон за връщане	Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Роботът се връща до Зарядната станция за зареждане
		Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Пауза
		Натиснете и задръжте > 3 Sec	Отидете на режим на свързване в WiFi
	Бутон за почистване на краища	Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Започване на почистване на краища
		Натиснете веднъж > 0.3 Sec	Пауза



## Почистване и поддръжка

За оптимални резултати, спазвайте посочените по-долу инструкции за регулярно почистване и поддръжка на Робота. Честотата на почистване/подмяна зависят от вашите навици за ползване на Робота.

Препоръчана честота за почистване/подмяна		
Част на Робота	Честота на почистване	Честота на подмяна
Филтри	Веднъж седмично	Веднъж на 2 месеца
Подвижна четка	Веднъж седмично	Веднъж на 6 -12 месеца
Странични четки	Веднъж месечно	На всеки 3-6 месеца (или когато са видимо износени)
Защита на четка	Веднъж месечно	Веднъж на 3 -6 месеца (или когато силиконовата каучукова лента на защита на четката стане видимо износена)
Сензори	Веднъж месечно	
Извод за зареждане	Веднъж месечно	
Веднъж месечно	Въртящо колело	

## Поддръжка - прахоуловител

1. Натиснете бутона за освобождаване на прахоуловителя, за да изтеглите прахоуловителя
2. Отворете и изпразнете прахоуловителя
3. Извадете пенопластовия филтър и високо-ефективния филтър (high-performance)
4. Почистете прахоуловителя и филтрите с прахосмукачка или с четка за почистване
5. Използвайте вода, за да изплакнете основната филтърна решетка
6. Прахоуловителят може да бъде почистен с кърпа.

Не позволявайте водата да навлезе в порта на вентилатора при почистването на прахоуловителя

7. Почистете прахоуловителя и монтажа на филтъра и пазете робота сух, за да гарантирате неговата експлоатация.

- Препоръчително е да се почиства основната решетка с вода веднъж на всеки 15-30 дни след употреба. Експлоатационният живот на високо-ефективния филтър е 3 месеца.

1. Преди да инсталирате филтъра, моля уверете се, че високо-ефективния филтър и основния филтър са сухи
2. Не излагайте високо-ефективната решетка и основната решетка на пряка слънчева светлина.
8. Поставете филтрите и първичния филтър сглобени обратно в прахоуловителя

Поддръжка - воден резервоар и подложка за измиване с моп

1. Натиснете бутона за освобождаване на водния резервоар, за да извадите водния резервоар
2. Отстранете моп кърпата от водния резервоар
3. Отворете капака на входящия отвор за вода и изпразнете водата от водния резервоар.
4. Използвайте вода за да почистите подложката за измиване с моп
5. Изсушете моп кърпата на слънчева светлина
6. Водният резервоар може да бъде изсушен със суха кърпа или да изсъхне по естествен начин във въздуха.

Поддръжка - подвижна четка и странична четка

1. Издърпайте фиксаторите за освобождаване за отключване на ограничителя на четката, както е показано
2. Повдигнете подвижната четка, за да я отстраните.
3. Почистете подвижната четка с предоставения инструмент за почистване или с прахосмукачка.
4. Инсталирайте повторно подвижната четка като вмъкнете фиксирания подаващ се край първо и после го поставете на място със щракване
5. Натиснете надолу, за да закрепите с щракване защитата на четката.

Почистване на страничните четки

Чужди частици, като например коса, могат лесно да бъдат заплатени в страничните четки и по тях може да прилепне мръсотия. Уверете се, че ги почиствате регулярно

1. Отстранете страничните четки
2. Внимателно развийте и издърпайте каквито и да е косми или нишки, които са увити около основното устройство и страничните четки
3. Използвайте кърпа навлажнена с топла вода, за да отстраните праха от четките или леко променете тяхната форма.

Забележка: моля използвайте суха кърпа за почистване и не използвайте мокра кърпа, за да предотвратите щетите, причинени от водата.

- Почистване на щифтове на Зарядна станция
- Почистване на сензора насочен надолу
- Почистване на задвижващите колела и колелата за маневри

**(HR) UVOD**

Hvala vam, što ste odabrali i kupili tvrtke Vi-Tek (V-TAC). Vi-Tek (V-TAC) će vam poslužiti na najbolji mogući način. Molimo, pažljivo pročitajte ove upute prije instalacije i spremite upute za buduću uporabu. Ako imate dodatnih pitanja, molimo obratite se našem prodavaču ili lokalnom trgovcu gdje ste kupili ovaj proizvod. Oni su osposobljeni i spremni vam pomognu na najbolji način.

**Uporaba proizvoda - Priprema**

Prije upotrebe Laserskog robota, uklonite zaštitnu vrpcu Robota i Stanicu za punjenje uređaja.

**Punjenje Proizvoda**

1. Stavite Stanicu za punjenje na čvrstu, ravnu površinu, naslonjenu na zid. Uklonite sve objekte na udaljenost 1,5 ft/0,5 m s obje strane i na udaljenost 3 ft./1 m ispred Stanice za punjenje.
2. Uključite adapter u zidnu utičnicu i uključite džek istosmjerne (DC) struje u utičnicu za istosmjernu (DC) struju na Stanici za punjenje. Ako Stanicu za punjenje priključite na izmjeničnu (AC) struju, LED dioda za punjenje trepti zeleno.

**Napomena:**

- Instalirajte Stanicu za punjenje na mjestu koje je lako dostupno Robotu. Stanicu za punjenje postavite naslonjenu na zid i na čvrstu i glatku površinu umjesto na tepih ili sag.
- Stanicu za punjenje mora biti stalno uključena, inače se Robot neće automatski vratiti na nju.
- 3. Prije uporabe instalirajte bočne četke.
- 4. Punjenje vašeg robota
  - Stavite laserski usisavač u radni način namijenjen punjenju baterije. (Prilikom punjenja, indikatorna lampica trepti. Kad se punjenje završi, indikatorna lampica prestaje sa treptanjem i počinje neprekidno svijetliti). Uobičajeno vrijeme punjenja je oko 5 sati.
  - Robot se vraća na Stanicu za punjenje na kraju ciklusa čišćenja ili kada napunjenost baterije padne na nisku razinu.

**UPOZORENJE**

- Nemojte stavljati Stanicu za punjenje u područje s izravnim sunčevim svjetlom ili jakim odrazom od izvora svjetlosti. Ako se to ne može izbjeći, molimo pokrijte donji dio Stanice za punjenje, približno 7 cm.
- Preporučujemo da se robot napuni do kraja, kako bi se osiguralo puno vrijeme za uporabu.
- Izbjegavajte stavljanje Spremnika za vodu u robota tijekom punjenja istog.
- Izbjegavajte uporabu vlažne krpe za čišćenje, koja može oštetiti drveni pod.

**Uporaba spremnika za vodu**

- Nemojte koristiti funkciju za brisanje sa mopom na bilo kojem podu koji je pokriven tepihom.
- Molimo, uklonite mop krpu i očistite nakon što završite brisanje mopom.
- Molimo, ispraznite spremnik za vodu nakon svake uporabe.

1. Otvorite poklopac otvora za sipanje vode i pažljivo sipajte vodu u spremnik za vodu.
2. Uklonite mop krpu i stavite je na vrh spremnika za vodu. Lagano pritisnite mop krpu kako biste bili sigurni da je dobro prionula na spremnik za vodu.
3. Zamijenite sakupljač prašine na Spremniku za vodu vašeg robota. Spremno je za pranje mopom.

**UPUTE ZA INSTALIRANJE APLIKACIJE**

Korak 1.: Uključite napajanje uređaja.

Korak 2.: Skenirajte navedeni QR kôd ili preuzmite "V-TAC Smart Light" iz App Store (za iOS) ili iz Google Play Store (za Android).

Korak 3.: Otvorite V-TAC Smart Light aplikaciju i kliknite na gumb za prijavu da biste stvorili novi profil. Ako već imate postojeći profil, molimo, nastavite prema zaslonu za prijavu (vidi sliku 1)

Korak 4.:

- A) Pomoću mobilnog broja: Odaberite zemlju a zatim unesite broj svog mobilnog telefona. Kada budete spremni, kliknite „Dalje“. (Pogledajte sliku 2)
- B) E-poštom: Unesite svoj e-mail profila i kliknite "Dalje". (Pogledajte sliku 2)
- Korak 5.: Unesite kôd za provjeru autentičnosti, koji će biti poslan na vaš mobilni broj / adresu e-pošte, zatim postavite novu lozinku za svoj profil i pritisnite "Potvrdi" za dovršetak postupka registracije. (Vidi sliku 3). Nakon što to učinite, bit ćete preusmjereni na početnu stranicu V-TAC Smart Light.
- Korak 6.: Kliknite "Dodaj uređaj" ili simbol +. Provjerite je li uređaj uključen (vidi sliku 4)

Korak 7: Da biste odabrali uređaj, kliknite na "Kućanski aparat", a zatim odaberite "Robot usisavač" kako biste započeli postupak povezivanja uređaja s aplikacijom (vidi sliku 5)

Korak 8.:

Za početak povezivanja uređaja s V-TAC Smart Light aplikacijom.

- A) Uključite Robota, a zatim pritisnite i držite tipke „Vraćanje“ ili „Početak“ u trajanju od 3 sekunde, robot će poslati obavijest sa zvukom zvončica i reproducirati audio poruku za "Smart Link".

B) WiFi ikona počet će treptati što pokazuje da je uređaj spreman za povezivanje s V-TAC Smart Light aplikacijom.

Korak 9.: Nakon što ste uspješno dovršili korak 8., bit ćete preusmjereni na stranicu „Poveži se sada“, gdje Aplikacija traži, registrira i inicijalizira uređaj (vidi sliku 8). Nakon završetka vaš je uređaj uspješno uparen.

Korak 10.: Nakon uspješnog uparivanja uređaja, možete ga preimenovati onako kako smatrate prikladnim. Zatim kliknite „Završi“. (Pogledajte sliku 9)












Korak 11: Sada možete upravljati uređajem pomoću Aplikacije. Kliknite naziv uređaja na početnoj stranici kako biste pristupili upravljačkoj ploči i značajkama uređaja. (Vidi sliku 10)




Korak 12: model i funkcije

1. Stranica sučelja aplikacije omogućuje vam daljnjo upravljanje uređajem, a isto nudi različite značajke (vidi sliku 11).

Dijeljenje uređaja:

Da biste podijelili uređaj, kliknite gumb "Dijeli uređaj" na zaslonu, zatim kliknite "Dodaj dijeljenje" na stranici i dodajte registrirani telefonski broj ili adresu e-pošte osobe s kojom želite zajednički koristiti, odnosno, podijeliti uređaj. (Vidi slike 13, 14 i 15)

Opis funkcije	
	Način čišćenja ivica: ako ikona stalno svijetli, započinje čišćenje; ako ikona treperi, čišćenje je pauzirano
	Način automatskog čišćenja: ako ikona stalno svijetli, započinje čišćenje; ako ikona treperi, čišćenje je pauzirano
	Način rada u jednoj prostoriji: ako ikona stalno svijetli, započinje čišćenje; ako ikona treperi, čišćenje je pauzirano
	Odabrano čišćenje: korisnik može odrediti područje čišćenja na karti, dostupnoj u aplikaciji Robot započinje čišćenje nakon određenog područja.
	Način čišćenja u određenoj lokaciji: korisnik može odrediti područje čišćenja na karti, koja je dostupna u aplikaciji. Robot će otići do prethodno određene lokacije i započeti će jednokratno čišćenje u krugovima s polumjerom od 2 m.
	Način čišćenja cik-cak: Robot započinje čišćenje rubova kako bi stvorio zonski blok. Robot započinje cik-cak čišćenje i vraća se na početnu točku nakon završetka čišćenja.
	Način čišćenja mrlja: ako ikona stalno svijetli, započinje intenzivno čišćenje; ako ikona treperi, čišćenje je pauzirano.
	Odabir područja koje se ne čisti
	Povratak za punjenje: Ako ikona svijetli stalno, robot će se automatski vratiti na Stanicu za punjenje; ako ikona treperi, čišćenje je pauzirano.
	Planirani način čišćenja: ako ikona svijetli stalno, postavljeno je planirano čišćenje. ako ikona treperi, podesite vrijeme čišćenja.
	Punjenje baterije: ikona treperi kad se baterija puni. U suprotnom slučaju prikazuje se dostupna razine baterije.

Funkcija gumba	Funkcija načina rada	Funkcija promjene stupnja	Opis funkcije
	Gumb za napajanje	Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Pokretanje robota
		Pritisnite i držite > 3 Sec	Isključite robota
		Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Početak cik-cak čišćenja
		Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Pauza
	Gumb za povratak	Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Robot se vraća do Stanice za punjenje
		Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Pauza
		Pritisnite i držite > 3 Sec	Idite na način rada namijenjen za povezivanje sa WiFi vezom
	Gumb za čišćenje rubova	Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Započnite s čišćenjem rubova
		Pritisnite jednom > 0,3 Sec	Pauza

## Čišćenje i održavanje

Za optimalne rezultate, slijedite dolje navedene upute za redovito čišćenje i održavanje robota. Učestalost čišćenja / zamjene ovisi o vašim navikama korištenja robota.

Preporučena učestalost čišćenja / zamjene		
Dio robota	Učestalost čišćenja	Učestalost zamjene
Filtri	Jednom tjedno	Jednom svaka 2 mjeseca
Pomična četka	Jednom tjedno	Jednom svakih 6 -12 mjeseci
Bočne četke	Jednom mjesečno	Svakih 3-6 mjeseci (ili kada su vidljivo ishabane)
Zaštitna četaka	Jednom mjesečno	Jednom svakih 3-6 mjeseci (ili kada je zaštitna silikonska gumena traka četke vidljivo ishabana)
Senzori	Jednom mjesečno	
Izlaz za punjenje	Jednom mjesečno	
Jednom mjesečno	Okretni kotač	

## Održavanje - Sakupljač prašine

1. Pritisnite gumb za otpuštanje sakupljača prašine za vađenje istog
2. Otvorite i ispraznite sakupljač prašine
3. Uklonite pjenasti filtar i visokoučinkoviti filtar (high-performance)
4. Očistite sakupljač prašine i filtre usisavačem ili četkom za čišćenje
5. Upotrijebite vodu za brisanje glavne rešetke filtra
6. Sakupljač prašine može se očistiti krpom.

Nemojte dopustiti da voda uđe u otvor za ventilator prilikom čišćenja sakupljača prašine

7. Očistite sakupljač prašine i ponovo umetnite filtre, držite robota suhim kako biste osigurali njegovo dobro funkcioniranje.

- Preporučljivo je očistiti glavnu rešetku vodom svakih 15-30 dana nakon uporabe. Vijek trajanja filtra visoke učinkovitosti je 3 mjeseca.

1. Prije umetanja filtra, provjerite jesu li suhi Filtri visoke učinkovitosti i glavni filtar
2. Nemojte izlagati mrežicu visoke učinkovitosti i glavnu rešetku izravnoj sunčevoj svjetlosti.

8. Umetnite filtre i primarni filtar postavite natrag u sakupljač prašine

Održavanje - spremnik za vodu i podloga za pranje s mopom

1. Pritisnite gumb za otpuštanje spremnika za vodu da biste ga izvadili
2. Uklonite mop krpu sa spremnika za vodu
3. Otvorite poklopac za sipanje vode i isipajte vodu iz spremnika za vodu.
4. Upotrijebite vodu za čišćenje podloge za pranje s mopom
5. Osušite mop krpu na suncu
6. Spremnik za vodu možete osušiti suhom krpom ili ga možete ostaviti da se osuši na zraku.

Održavanje – uklonjiva četka i bočna četka

1. Izvucite pričvršćivače za otpuštanje držača četke kao što je prikazano
2. Podignite uklonjivu četku da biste je uklonili.
3. Očistite uklonjivu četku priloženim alatom za čišćenje ili usisavačem.
4. Ponovno umetnite uklonjivu četku, tako da prvo umetnete fiksni kraj i zatim ga pričvrstite na predviđeno mjesto dok se ne čuje karakteristični klik
5. Pritisnite prema dole ga da biste učvrstili uklonjivu četku.

Čišćenje bočnih četaka

Strane čestice poput kose, mogu se lako zapetljati u bočnim četkicama i po njima se može poljepiti prljavština. Provjerite, dali ih čistite ispravno

1. Uklonite bočne četke
2. Pažljivo odmotajte i izvucite bilo kakve dlačice ili nit koji su se omotali oko glavnog uređaja i bočnih četkica
3. Koristite krpu natopljenu toplom vodom za uklanjanje prašine s četkica ili lagano promijenite njihov oblik.

Napomena: Molimo koristite suhu krpu za čišćenje i nemojte koristiti mokru krpu, da biste spriječili oštećenja, koja mogu biti uzrokovana vodom.

- Čišćenje iglica Stanice za punjenje
- Čišćenje senzora koji je usmjeren prema dolje
- Čišćenje pogonskih i manevarskih kotača

**(PT) INTRODUÇÃO**

Agradecemos que escolheu e adquiriu o produto da V-TAC. A V-TAC irá servir-lhe da melhor maneira possível. Por favor, leia atentamente estas instruções antes da instalação e mantenha este manual para referência no futuro. Se tiver outras dúvidas, entre em contacto com o nosso revendedor ou comerciante local de quem adquiriu o produto. Eles são formados e estão prontos para lhe serem úteis da melhor maneira possível.

**Uso do produto - Preparação**

Antes de usar o robô laser, remova a fita protetora do robô e da base de carregamento.

**Carregar o produto**

1. Coloque a base de carregamento numa superfície sólida e plana, apoiada na parede. Remova os objetos a uma distância de 1,5 ft/0,5 m de ambos os lados e 3 ft/1 m à frente da base de carregamento.
2. Conecte o adaptador a uma tomada e ligue o conector DC na tomada DC da base de carregamento. Quando a base de carregamento está conectada a uma fonte de alimentação CA, o LED da base de carregamento pisca em verde.

**Nota:**

- Instale a Base de carregamento num local facilmente acessível para o Robô. Coloque a Base de carregamento apoiada numa parede e numa superfície sólida e plana, em vez de tapetes ou alcatifa.
- A base de carregamento deve estar ligada constantemente, caso contrário, o robô não voltará automaticamente.

**3. Instale as escovas laterais antes de usar.**

**4. Carregamento do seu robô**

- Coloque o aspirador laser no modo de carregamento da bateria. (Ao carregar, a luz indicadora pisca. Quando o carregamento for concluído, a luz indicadora pára de piscar e muda para luz constante. O tempo normal de carregamento é de cerca de 5 horas)
- O robô volta à base de carregamento no final de um ciclo de limpeza ou quando a bateria estiver fraca

**ADVERTÊNCIAS**

- Não coloque a base de carregamento em áreas com luz solar direta ou forte reflexo de uma fonte de luz. Se isso não puder ser evitado, cubra a parte inferior da base de carregamento aproximadamente 7 cm.
- Recomendamos que o robô esteja totalmente carregado para garantir o tempo total de operação.
- Evite colocar o tanque de água no robô durante o carregamento.
- Evite usar mopa molhada que possa danificar o piso de madeira.

**Uso do tanque de água**

- Não use a função de mopa em pisos com tapete.
- Por favor, retire o mopa e limpe após concluir a lavagem de mopa.
- Por favor, esvazie o tanque de água após cada uso.

1. Abra a tampa da saída de água e insira cuidadosamente a água no tanque de água.
2. Retire o mopa e coloque-a na parte superior do tanque de água. Pressione o mopa suavemente para garantir que ela adere bem ao tanque de água.
3. Coloque o depósito de pó no tanque de água do robô. Pronto para lavar com mopa.

**INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO DA APLICAÇÃO**

Etapa 1: Ligue o botão de alimentação do dispositivo.

Etapa 2: Digitalize o código QR fornecido ou faça o download do "V-TAC Smart Light" na App Store (iOS) ou na Google Play Store (Android).

Etapa 3: Abra a aplicação V-TAC Smart Light e prima em registar para criar uma nova conta. Se já tem uma conta existente, por favor, prossiga para fazer o login. (Ver figura 1)

Etapa 4:

A) Número do telemóvel: selecione o país e insira o número do seu telemóvel. Quando terminar, clique em "Seguir". (Ver figura 2)

B) E-mail: Insira seu correio eletrónico e clique em "Seguir". (Ver figura 2)

Etapa 5: Insira o código de verificação de identidade que será enviado para seu número de telemóvel/correio eletrónico, depois atribua uma nova senha à sua conta e clique em "Confirmar" para concluir o processo de registo. (Ver figura 3). Uma vez feito isso, será redirecionado para a página inicial de V-TAC Smart Light.

Etapa 6: Clique em "Adicionar dispositivo" ou no sinal de +. Assegure-se de que o dispositivo esteja ligado. (Ver figura 4)

Etapa 7: Para escolher o dispositivo, toque em Aparelhos domésticos e escolha "Robô Aspirador" para iniciar o processo de emparelhamento do dispositivo com a aplicação. (Ver figura 5)

Etapa 8:

Para iniciar o emparelhamento do dispositivo com a aplicação de V-TAC Smart Light.

A) Ligue o Robô e depois pressione e segure os botões "Voltar" ou "Inicio" por 3 segundos, o robô dará um sinal de sino e se ouvirá uma mensagem sonora de "Smart Link".

B) O ícone de WiFi começará a piscar com o que indica que o dispositivo está pronto para ser emparelhado com a aplicação V-TAC Smart Light.

Etapa 9: Depois de concluir com sucesso o passo 8, será redirecionado para a página "Conectar agora", onde a Aplicação pesquisa, regista e inicializa o dispositivo (Ver figura 8). Depois de concluído, o seu dispositivo estará emparelhado com sucesso.

Etapa 10: Assim que o dispositivo for emparelhado com sucesso, pode alterar o nome do dispositivo de acordo com a sua preferência. E depois clique em "Concluir". (Ver figura 39)












Etapa 11: Agora pode começar a controlar o seu dispositivo com a aplicação. Toque no nome do dispositivo na página inicial para entrar no painel de controlo e funções do dispositivo. (Ver figura 10)




Etapa 12: Modos e Funções

1. A página da interface da aplicação permite controlar o dispositivo a distância, o que oferece várias características (Ver Figura 11).

Compartilhar o dispositivo:

Para compartilhar o dispositivo, clique no botão "Compartilhar dispositivo" no ecrã, clique em "Adicionar compartilhamento" na página e adicione o número de telefone ou endereço de email registado da pessoa com quem deseja compartilhar o dispositivo. (Ver Figuras 13, 14 e 15)

Descrição da função	
	Modo de limpeza das bordas: se o ícone estiver aceso constantemente, a limpeza será iniciada; se o ícone piscar, pausa na limpeza
	Modo de limpeza automática: se o ícone estiver aceso constantemente, a limpeza será iniciada; se o ícone piscar, pausa na limpeza
	Modo de quarto individual: se o ícone estiver aceso constantemente, a limpeza será iniciada; se o ícone piscar, pausa na limpeza
	Limpeza selecionada: o usuário pode criar uma área de limpeza no mapa disponível na aplicação. O robô começa a limpeza depois da área designada.
	Modo de localização: o usuário pode criar uma área de limpeza no mapa disponível na aplicação. O robô vai para o local e inicia a limpeza única em círculos com um raio de 2 m.
	Modo de limpeza em ziguezague: o robô começa a limpar as bordas para criar um bloco de zona. O robô inicia a limpeza em ziguezague e retorna ao ponto de partida após a limpeza.
	Modo de limpeza de manchas: se o ícone estiver aceso constantemente, a limpeza intensiva será iniciada; se o ícone piscar, pausa na limpeza.
	Definir uma área para que não se limpe
	Voltar para carregamento: se o ícone estiver aceso constantemente, o robô retornará automaticamente à base de carregamento; se o ícone piscar, pausa na limpeza.
	Modo de limpeza programada: se o ícone estiver aceso continuamente, a limpeza programada é definida; se o ícone piscar, define um horário para a limpeza.
	Modo de carregamento: o ícone pisca quando a bateria está a carregar. Caso contrário, exibição do nível de bateria disponível.

Função de botão	Função de modo	Função de interruptor	Descrição da função
	Botão de alimentação	Prima uma vez > 0.3 segundos	Iniciar o robô
		Prima e mantenha premido > 3 segundos	Desligar o robô
		Prima uma vez > 0.3 segundos	Iniciar limpeza de ziguezague
		Prima uma vez > 0.3 segundos	Pausa
	Botão de volta	Prima uma vez > 0.3 segundos	O robô volta à base de carregamento para carregamento
		Prima uma vez > 0.3 segundos	Pausa
		Prima e mantenha premido > 3 segundos	Aceder o modo de conexão em WiFi
	Botão de limpeza de bordas	Prima uma vez > 0.3 segundos	Começar limpeza de bordas
		Prima uma vez > 0.3 segundos	Pausa

**Limpeza e Manutenção**

Para melhores resultados, siga as instruções abaixo para limpeza e manutenção regulares do Robô. A frequência da limpeza/substituição depende dos seus hábitos de uso do robô.

<b>Frequência recomendada de limpeza/substituição</b>		
Parte do robô	Frequência de limpeza	Frequência de substituição
Filtros	Uma vez por semana	Uma vez a cada 2 meses
Escova móvel	Uma vez por semana	Uma vez a cada 6 a 12 meses
Escovas laterais	Uma vez por mês	A cada 3-6 meses (ou quando visivelmente desgastado)
Proteção de escova	Uma vez por mês	Uma vez a cada 3-6 meses (ou quando a faixa de borracha de silicone da proteção da escova ficar visivelmente desgastada)
Sensores	Uma vez por mês	
Terminal de carregamento	Uma vez por mês	
Uma vez por mês	Roda rotativa	

**Manutenção – depósito de pó**

1. Pressione o botão de abertura do depósito de pó para retirar o depósito de pó
2. Abra e esvazie o depósito de pó
3. Retire o filtro de espuma e o filtro de alto desempenho
4. Limpe o depósito de pó e os filtros com um aspirador de pó ou uma escova de limpeza
5. Use água para enxaguar a grade principal do filtro
6. O depósito de pó pode ser limpo com um pano.

Não permita que água entre na porta do ventilador ao limpar o depósito de pó

7. Limpe o depósito de pó e a montagem do filtro e mantenha o robô seco para garantir sua operação.

- É aconselhável limpar a grade principal com água uma vez a cada 15 a 30 dias após uso. A vida útil do filtro de alta eficiência é de 3 meses.

1. Antes de instalar o filtro, verifique se o filtro de alto desempenho e o filtro principal estão secos
  2. Não exponha a grade de alto desempenho e a grade principal à luz solar direta.
8. Coloque os filtros e o filtro primário novamente no depósito de pó

**Manutenção – Tanque de água & Mopa**

1. Pressione o botão de liberação do tanque de água para retirar o tanque de água
2. Retire a mopa do tanque de água
3. Abra a tampa da saída de água e esvazie a água do tanque de água.
4. Use água para limpar a mopa
5. Seque a mopa à luz solar
6. O tanque de água pode ser seco com um pano seco ou naturalmente, ao ar.

**Manutenção – escova removível e escova lateral**

1. Puxe as fixações de liberação para desbloquear a escova, conforme mostrado
2. Levante a escova removível para retirá-la.
3. Limpe a escova removível com a ferramenta de limpeza fornecida ou com um aspirador de pó.
4. Reinstale a escova removível ao inserir a extremidade fixa que sai e depois encaixá-la no lugar
5. Pressione para baixo para fixar a proteção da escova.

**Limpar as escovas laterais**

Partículas estranhas, como cabelos, podem ser facilmente amaranhadas nas escovas laterais e a sujeira pode ficar colada nelas. Limpe-os regularmente

1. Retire as escovas laterais
2. Desaparafuse com cuidado e puxe qualquer fio ou cabelo enrolado à volta da unidade principal e das escovas laterais
3. Use um pano molhado com água morna para remover a poeira das escovas ou alterar ligeiramente a sua forma.

Nota: use um pano seco para limpeza e não use um pano húmido para evitar danos causados por água.

- Limpar os pinos da base de carregamento
- Limpar o sensor apontado para baixo
- Limpar as rodas motrizes e de manobra

**(ES) INTRODUCCIÓN**

Le agradecemos que ha elegido y adquirido la V-TAC. V-TAC le servirá del mejor modo posible. Pedimos que antes de comenzar la instalación lea atentamente las presentes instrucciones y las guarde en un lugar adecuado para consultas próximas. En caso de dudas o preguntas, póngase, por favor, en contacto con el representante o suministrador más cercano de quien ha comprado el producto. El será debidamente instruido y dispuesto para atenderle de la mejor manera posible.

1. Limpe o depósito de pó e a montagem do filtro e mantenha o robô seco para garantir sua operação.  
- É aconselhável limpar a grade principal com água uma vez a cada 15 a 30 dias após uso. A vida útil do filtro de alta eficiência é de 3 meses.  
1. Antes de instalar o filtro, verifique se o filtro de alto desempenho e o filtro principal estão secos  
2. Não exponha a grade de alto desempenho e a grade principal à luz solar direta.
2. Coloque os filtros e o filtro primário novamente no depósito de pó  
Manutenção – Tanque de água & Mopa  
1. Presione o botão de liberação do tanque de água para retirar o tanque de água  
2. Retire a mopa do tanque de água  
3. Abra a tampa da saída de água e esvazie a água do tanque de água.  
4. Use água para limpar a mopa  
5. Seque a mopa à luz solar  
6. O tanque de água pode ser seco com um pano seco ou naturalmente, ao ar.

Manutenção – escova removível e escova lateral

1. Puxe as fixações de liberação para desbloquear a escova, conforme mostrado
2. Levante a escova removível para retirá-la.
3. Limpe a escova removível com a ferramenta de limpeza fornecida ou com um aspirador de pó.
4. Reinstele a escova removível ao inserir a extremidade fixa que sai e depois encaixá-la no lugar
5. Presione para baixo para fixar a proteção da escova.

Limpar as escovas laterais

Partículas estranhas, como cabelos, podem ser facilmente emaranhadas nas escovas laterais e a sujeira pode ficar colada nelas. Limpe-os regularmente

1. Retire as escovas laterais
2. Desaparafuse com cuidado e puxe qualquer fio ou cabelo enrolado à volta da unidade principal e das escovas laterais
3. Use um pano molhado com água morna para remover a poeira das escovas ou alterar ligeiramente a sua forma.

Nota: use um pano seco para limpeza e não use um pano húmido para evitar danos causados por água.

- Limpar os pinos da base de carregamento
- Limpar o sensor apontado para baixo
- Limpar as rodas motrizes e de manobra

Uso del tanque de agua

- No use la función de la mopa en ningún suelo con alfombra.
- Retire la toalla de la mopa y límpiela después de completar el lavado de la mopa.
- Vacíe el tanque de agua después de cada uso.

1. Abra la tapa de la salida de agua e introduzca cuidadosamente el agua en el tanque de agua.
2. Retire la toalla de la mopa y colóquela encima del tanque de agua. Presione la toalla de la mopa suavemente para asegurarse de que se adhiere bien al tanque de agua.
3. Sustituya el colector de polvo en el tanque de agua del robot. Está listo para lavar con la mopa.

**INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DE LA APLICACIÓN**

- Paso 1: Encienda el botón de encendido del dispositivo.  
Paso 2: Escanee el código QR dado o descargue "V-TAC Smart Light" de la App Store (iOS) o Google Play Store (Android).  
Paso 3: Abra la aplicación V-TAC Smart Light y toque en registrarse para crear una nueva cuenta. Si ya tiene una cuenta existente, proceda a iniciar sesión. (Ver imagen 1)  
Paso 4: A) Número de móvil: seleccione el país, luego ingrese su número de móvil. Una vez hecho esto, pulse "Siguiente". (Ver figura 2)  
B) Correo electrónico: ingrese su correo electrónico y pulse "Siguiente". (Ver imagen 2)  
Paso 5: Ingrese el código de verificación de identidad que se enviará a su número de teléfono móvil/correo electrónico, luego asigne una nueva contraseña a su cuenta y toque "Confirmar" para completar el proceso de registro. (Ver imagen 3). Una vez hecho esto, será redirigido a la página de inicio de V-TAC Smart Light.  
Paso 6: Presione "Agregar dispositivo" o el signo +. Asegúrese de que el dispositivo esté encendido. (Ver imagen 4)  
Paso 7: Para seleccionar el dispositivo, toque en Electrodomésticos y luego elija "Robot aspirador" para iniciar el proceso de emparejamiento del dispositivo con la aplicación. (Ver imagen 5)  
Paso 8: Para empezar a conectar su dispositivo a la aplicación V-TAC Smart Light.  
A) Encienda el Robot y luego mantenga presionadas las teclas "Retorno" o "Inicio" durante 3 segundos, el robot enviará una notificación de sonido de campana y reproducirá un mensaje de audio de "Smart Link".  
B) El ícono de WiFi empezará a parpadear para indicar que el dispositivo está listo para emparejarse con la aplicación V-TAC Smart Light.  
Paso 9: Una vez que haya completado con éxito el paso 8, se le redirigirá a la página "Conectar ahora", donde la Aplicación busca, registra e inicializa el dispositivo (Ver imagen 8). Una vez que se complete, su dispositivo se estará emparejado con éxito.  
Paso 10: Una vez que su dispositivo se haya emparejado correctamente, puede cambiar el nombre del dispositivo según sus preferencias. Después clique en "Completar". (Ver imagen 9)



Paso 11: Ahora puede comenzar a controlar su dispositivo con la Aplicación. Toque el nombre del dispositivo en la página de inicio para ingresar al panel de control y las funciones del dispositivo. (Ver imagen 10)

Paso 12: Modelo y funciones

1. La página de interfaz de la aplicación le permite controlar el dispositivo de forma remota, que ofrece varias características (consulte la Figura 11).

Compartir dispositivo:

Para compartir dispositivo, toque "Compartir dispositivo" en la pantalla, luego toque "Agregar uso compartido" en la página y agregue el número de teléfono registrado o la identificación de correo electrónico de la persona con la que desea compartir el dispositivo. (Ver Figuras 13, 14 y 15)

Descripción de la función	
	Modo de limpieza de bordes: si el icono se ilumina constantemente, comienza la limpieza; si el icono parpadea, pause la limpieza
	Modo de limpieza automática: si el icono está encendido constantemente, comienza la limpieza; si el icono parpadea, pause la limpieza
	Modo de habitación individual: si el icono está encendido constantemente, comienza la limpieza; si el icono parpadea, pause la limpieza
	Limpieza seleccionada: el usuario puede crear un área de limpieza en el mapa disponible en la aplicación. El robot comienza a limpiar después del área designada.
	Modo de ubicación: el usuario puede crear un área de limpieza en el mapa disponible en la aplicación. El robot irá a la ubicación e iniciará limpieza de una sola vez en círculos con un radio de 2 m.
	Modo de limpieza en zigzag: el robot comienza a limpiar los bordes para crear un bloque de zona. El robot comienza la limpieza en zig-zag y regresa al punto de partida una vez que la limpieza esté completada.
	Modo de limpieza de manchas: si el icono está encendido constantemente, comienza la limpieza intensiva; Si el icono parpadea, pause la limpieza.
	Establecer un área para no limpiar
	Retorno para carga: si el icono está encendido constantemente, el robot volverá automáticamente a la Base de carga; Si el icono parpadea, pause la limpieza.
	Modo de limpieza programada: si el icono está encendido constantemente, se establece la limpieza programada; Si el icono parpadea, establezca un tiempo para la limpieza.
	Modo de carga: el icono parpadea cuando la batería se está cargando. De lo contrario, se muestra el nivel de batería disponible.

Función de botón	Función de modo	Función de interruptor	Descripción de la función
	Botón de carga	Presione una vez > 0.3 segundos	Iniciar funcionamiento
		Mantenga presionado > 3 segundos	Apague el robot
		Presione una vez > 0.3 segundos	Iniciar limpieza en zigzag
		Presione una vez > 0.3 segundos	Pausa
	Botón de retorno	Presione una vez > 0.3 segundos	El robot vuelve a la Base de carga para cargar
		Presione una vez > 0.3 segundos	Pausa
		Mantenga presionado > 3 segundos	Ir al modo de conexión WiFi
	Botón de limpieza de bordes	Presione una vez > 0.3 segundos	Iniciar limpieza de bordes
		Presione una vez > 0.3 segundos	Pausa

**Limpeza y mantenimiento**

Para obtener resultados óptimos, siga las instrucciones a continuación para la limpieza y el mantenimiento regulares del robot. La frecuencia de limpieza / reemplazo depende de sus hábitos de uso del robot.

<b>Frecuencia recomendada de limpieza / reemplazo</b>		
Parte del robot	Frecuencia de limpieza	Frecuencia de reemplazo
Filtros	Una vez a la semana	Una vez cada 2 meses
Cepillo móvil	Una vez a la semana	Una vez cada 6-12 meses.
Cepillos laterales	Una vez al mes	A cada 3 ó 6 meses (o cuando se queda desgastada visiblemente)
Protección del cepillo	Una vez al mes	Una vez a cada 3 ó 6 meses. (o cuando el cepillo de protección con banda de goma de silicona se queda desgastada visiblemente)
Sensores	Una vez al mes	
Terminal de carga	Una vez al mes	
Una vez al mes	Rueda giratoria	

**Mantenimiento - Colector de polvo**

1. Presione el botón de liberación del colector de polvo para descargar el colector de polvo
2. Abra y vacíe el colector de polvo.
3. Retire el filtro de espuma y el filtro de alto rendimiento.
4. Limpie el colector de polvo y los filtros con una aspiradora o un cepillo de limpieza.
5. Use agua para enjuagar la rejilla del filtro principal
6. El colector de polvo se puede limpiar con un paño.

No permita que entre agua en el puerto del ventilador cuando limpie el colector de polvo

7. Limpie el colector de polvo y el montaje del filtro y mantenga el robot seco para garantizar su funcionamiento.

- Es aconsejable limpiar la rejilla principal con agua una vez cada 15-30 días después de uso. La vida útil del filtro de alta eficiencia es de 3 meses.

1. Antes de instalar el filtro, asegúrese de que el filtro de alto rendimiento y el filtro principal estén secos.
2. No exponga la rejilla de alto rendimiento y la rejilla principal a la luz solar directa.

8. Coloque los filtros y el filtro primario nuevamente en el colector de polvo

**Mantenimiento - tanque de agua y mopa**

1. Presione el botón de liberación del tanque de agua para quitar el tanque de agua
2. Retire la toalla de mopa del tanque de agua
3. Abra la tapa de salida de agua y drene el agua del tanque de agua.
4. Use agua para limpiar la mopa
5. Seque la mopa a la luz solar.
6. El tanque de agua puede secarse con un paño seco o secarse al natural, al aire..

**Mantenimiento - cepillo movible y cepillo lateral**

1. Tire de las fijaciones de liberación del cepillo como se muestra
2. Levante el cepillo movible para quitarlo.
3. Limpie el cepillo movible con la herramienta de limpieza provista o una aspiradora.
4. Vuelva a instalar el cepillo movible insertando primero el extremo fijo que sale y luego encajándolo en su lugar
5. Presione hacia abajo para encajar la protección del cepillo.

**Limpeza de los cepillos laterales**

Las partículas extrañas como el cabello pueden enmarañarse fácilmente en los cepillos laterales y la suciedad puede adherirse a ellos. Asegúrese de limpiarlos regularmente

1. Retire los cepillos laterales
2. Desenrosque con cuidado y tire el cabello o hilo que enrolladas en la unidad principal y los cepillos laterales.
3. Use un paño humedecido con agua tibia para eliminar el polvo de los cepillos o cambie ligeramente su forma.

Nota: utilice un paño de limpieza seco y no utilice un paño húmedo para evitar daños por agua.

- Limpieza de los pasadores de la base de carga.
- Limpieza del sensor apuntado hacia abajo
- Limpieza de las ruedas motrices y de maniobra

**(HU) BEVEZETÉS**

Köszönjük, hogy választotta és megvásárolta a V-TAC terméket. V-TAC nyújtja Önnek a legjobb szolgáltatást. Kérjük, a szerelés előtt figyelmesen olvassa el ezeket az utasításokat és óvja ezt a kézikönyvet későbbi használatra. Ha további kérdései vannak, kérjük, forduljon forgalmazójához vagy helyi eladójához, akitől megvásárolta a terméket. Ők képzettek és készek a legjobb szolgálatra.

**Termékhasználat előkészítés**

A lézerrobot használata előtt távolítsa el a védő szalagot a robotról és a töltőállomásról.

**A Termék töltése**

1. Helyezze a töltőállomás kemény, sima felületre, a falnak támasztva. Távolítson el tárgyakat mindkét oldalról 1,5 láb / 0,5 m-en belül, és a töltőállomás előtt 3 láb / 1 méteren belül.
2. Csatlakoztassa az adaptert a fali aljzathoz, és dugja be az DC csatlakozót a töltőállomás DC aljzatába. Ha a töltőállomás hálózati áramforráshoz van csatlakoztatva, a töltőállomáson lévő LED jelzőfény zöldfényvel kezd villogni.

**Megjegyzés:**

- Helyezze a töltőállomást olyan helyre, amelyen a Robothoz könnyen hozzáférhet. Kérjük, helyezze a töltőállomást egy falhoz támasztva és keményen vízszintes felületre, ne a szőnyegekre vagy a szőnyegpadlóra.
- A töltőállomást mindig csatlakoztatva kell hagyni, különben a robot nem tér automatikusan vissza hozzá.

**3. Használat előtt szerelje fel az oldalkeféket.****4. Töltse fel a robotot**

- Helyezze a lézer porszívót az akkumulátor töltésére. (Töltés közben a jelzőfény villog. A töltés befejezése után a jelzőfény nem villog és állandó fényre vál. A normál töltési idő kb. 5 óra)

A robot visszatér a töltőállomáshoz a tisztítási ciklus végén, vagy amikor az akkumulátor lemerül

**FIGYELMEZTETÉSEK**

- Ne tegye ki a töltőállomást közvetlen napfénynek vagy a fényforrás erőteljes visszatükrözésének. Ha ezt nem lehet elkerülni, kérjük, fedje le a töltőállomás alját kb. 7 cm-re.
- Javasoljuk, hogy a robotot töltsse fel teljesen a működési idő biztosítása érdekében.
- Töltés közben kerülje a víztartály behelyezését a robotba.
- Kerülje a nedves törölőkendő használatát, mivel az károsíthatja a fa padlót.

**A víztartály használata**

- A szőnyegpadlóhoz ne használjon felmosó funkciót.
- Kérjük, távolítsa el a lemosó ruhát és tisztítsa meg a lemosás befejezése után.
- Minden használat után ürítse ki a víztartályt.












1. Nyissa fel a vízbeáramló nyílás fedelét, lassan öntse a vizet a víztartályba.
2. Vegye ki a lemosó ruhát, és helyezze a víztartály tetejére. Óvatosan nyomja meg a lemosó ruhát, hogy biztosan tapadjon a víztartályhoz.
3. Cserélje ki a robot porzsákját víztartályal. A felmosás kész.




**ALKALMAZÁS TELEPÍTÉSE**

1. lépés: Kapcsolja be a tápellátást.
2. lépés: Szkenelje be a megadott QR-kódot, vagy töltsse le a „V-TAC Smart Light” alkalmazást az App Store-ból (iOS) vagy a Google Play Store-ból (Android).
3. lépés: Nyissa meg a V-TAC Smart Light alkalmazást, és érintse meg a regisztráció elemet egy új fiók létrehozásához. Ha már van meglévő fiókja, kérjük, folytassa a belépéssel. (Lásd az 1. ábrát)
4. lépés:
  - A) Mobilszám: Válassza ki az országot, majd írja be a mobilszámát. Ha elkészült, érintse meg a „Tovább” gombot. (2. ábra)
  - B) E-mail: Írja be az e-mail azonosítóját, és kattintson a „Tovább” gombra. (2. ábra)
5. lépés: Írja be az ellenőrző kódot, amelyet megkap a mobilszámán / e-mail azonosítóján, majd rendeljen új jelszót fiókjához, majd érintse meg a „Megerősítés” elemet a regisztráció folyamatának befejezéséhez. (Lásd a 3. ábrát). Ha kész, akkor át lesz irányítva a V-TAC Smart Light kezdőlapra.
6. lépés: Érintse meg az „Eszköz hozzáadása” vagy a + jelet. Győződjön meg arról, hogy a készülék be van-e kapcsolva. (4. ábra)
7. lépés: Az eszköz kiválasztásához érintse meg a Háztartási készülékek elemet, majd válassza a „Robot porszívó” lehetőséget az eszköz és az alkalmazás párosítási folyamatának elindításához (lásd 5. ábrát).
8. lépés: Az eszköz párosításának megkezdéséhez a V-TAC Smart Light alkalmazással.
  - A) Kapcsolja be a robotot, majd nyomja meg és tartsa lenyomva a „Vissza” vagy a „Otthon” gombot 3 másodpercig, a robot „Ding” hangjelzéssel értesíti, és a robot „Smart Link” hangüzenetet játszik le.
  - B) A Wi-Fi ikon villogni kezd, jelezve, hogy az eszköz készen áll párosításra a V-TAC Smart Light App-rel
9. lépés: Miután sikeresen elvégezte a 8. lépést, át lesz irányítva a „Csatlakozás most” oldalra, ahol az alkalmazás megkeresi, regisztrálja és inicializálja a készüléket (8. ábra). Ha kész, akkor a készülék sikeresen párosul.
10. lépés: Miután a készülék sikeresen párosítva lett, nevezze át az eszközt a saját preferenciáira. Ezután érintse meg a befejezést. (9. ábra)
11. lépés: Mostantól megkezdheti az eszköz vezérlését az App segítségével. Koppintson a készülék nevére a kezdőlapon, hogy belépjen a készülék kezelőszervei és jellemzői közé. (10. ábra).
12. lépés: Üzemmodok és szolgáltatások
  1. Az APP felületi oldal lehetővé teszi az eszköz távoli vezérlését, több funkciót kínálva (11. ábra).

## Eszközmegosztás:

Az eszköz megosztásához kérjük, érintse meg a képernyőn az „Eszköz megosztása” elemet, majd érintse meg az „Megosztás hozzáadása” elemet az oldalon, és adja hozzá annak a személynek a regisztrált telefonszámát vagy e-mail azonosítóját, akivel meg akarja osztani az eszközt. (13., 14. és 15. ábra)

Funkció leírás	
	Éltisztító mód: az ikon mindig kigyullad, indítsa el az egyszobás takarítást; ikon villog, tisztítási szünet
	Automatikus tisztítási mód: az ikon mindig kigyullad, indítsa el az egyszobás takarítást; ikon villog, tisztítási szünet
	Egyágys szoba: az ikon mindig kigyullad, indítsa el az egyszobás takarítást; ikon villog, tisztítási szünet
	Szekciótisztítás: a felhasználó bármilyen helyet észlelhet a térképen, amely elérhető az APP alkalmazásban. A robot megkezdi a tisztítást a beállított terület után.
	Helymeghatározási mód: a felhasználó bármilyen helyet észlelhet a térképen, amely elérhető az APP alkalmazásban. A robot megy a helyre, és egyszer megkezdi a körkörös tisztítást 2m sugárban.
	Zig-Zag tisztítási mód: a robot elkezdi a szélek, élek tisztítását, hogy létrehozza a blokk zónát. A robot elkezdi a Zig-Zag tisztítást a blokkban, és a tisztítás befejezése után visszatér a kezdőponthoz.
	Folttisztító mód: ha az ikon állandóan világít, az intenzív tisztítás kezd a kiválasztott területen; ha az ikon villog, akkor a tisztítás szünetel.
	Állítsa be a nem kívánt tisztítási területet
	Töltésre visszatérni: ikon mindig világít, a robot automatikusan visszatér a töltőállomáshoz; ikon villog, tisztítási szünet.
	Ütemezett tisztítási mód: ikon mindig világít, az ütemezett tisztítás be van állítva; Ikon villog, be kell állítani a tisztítási időt.
	Töltési mód: Az ikon villog, amikor az akkumulátor töltődik. Ellenkező esetben jelenítve van az elérhető töltöttségi szint.

Gomb funkció	Mód funkció	Átkapcsolási funkció	Funkció leírás
	Bekapcsoló gomb	Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Indítsa el a robotot
		Nyomja meg és tartsa meg > 0,3 mp	Kapcsolja ki a robotot
		Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Indítsa el a Zig-Zag tisztítást
		Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Szünet
	Visszamenni gomb	Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	A robot visszatér a töltőállomáshoz töltés céljából
		Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Szünet
		Nyomja meg és tartsa meg > 0,3 mp	Lépjön a Wifi kapcsolat módba
	Szél, él tisztító gomb	Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Kezdje a széltisztítást
		Nyomja meg egyszer > 0,3 mp	Szünet

## Tisztítás és karbantartás

nAz opcionális teljesítmény eléréséhez kövesse az alábbi utasításokat a Robot rendszeres tisztításához és karbantartásához. A tisztítás / csere gyakorisága a Robot használati szokásaitól függ.

Ajánlott tisztítási / csere gyakoriság		
Robot része	Tisztítás gyakorisága	Csere gyakorisága
Szűrők	Egyszer hetente	Kétszer hetente
Mozgó kefe	Egyszer hetente	6–12 havonta
Oldal kefék	Havonta	3-6 havonta (vagy láthatóan elkopott)
Kefe védelme	Havonta	3-6 havonta (vagy amikor a kefevédőn lévő szilikon gumi szalag láthatóan elkopik)
Érzékelők	Havonta	
Töltő csapok	Havonta	
Havonta	Forgókerék	

## Karbantartás - Porzsák

1. Nyomja meg a porzsák kioldó gombját a porzsák kihúzásához
2. Nyissa ki és ürítse ki a porzsákat
3. Vegye ki a habszűrőt és a nagyteljesítményű szűrőt
4. Tisztítsa meg a porzsákat és a szűrőket porszívóval vagy tisztítókefével
5. Használjon vizet az elsődleges szűrő rács öblítéséhez
6. A porzsákat mosogatóruhával tisztíthatja.

A porzsák tisztítása közben ne engedjen vizet a ventilátor csatlakozójába

7. Szárítsa meg a dobozt és a szűrőegységet, és tartsa szárazon a robotot annak élettartamának biztosítása érdekében.

- Ajánlott az elsődleges szűrőt vízzel tisztítani a felhasználást követő 15-30 naponként. A nagy hatékonyságú szűrővédő élettartama 3 hónap.

1. A szűrővédő behelyezése előtt ellenőrizze, hogy a nagy hatékonyságú szűrő képernyő és az elsődleges szűrő száraz-e.
2. Ne tegye ki a napfénynek a nagy hatékonyságú szűrőt és az elsődleges szűrőt.

8. Helyezze vissza a szűrőket és az előszűrőt a dobozba

## Karbantartás víztartály és tisztító alátét

1. Nyomja meg a víztartály kioldó gombját a víztartály kihúzásához.
2. Távolítsa el a lemosó ruhát a víztartályból
3. Nyissa ki a vízbefolyó nyílás fedelét és ürítse ki a vizet a víztartályból
4. Tisztítsa meg a felmosó rongyot vízzel
5. Szárítsa meg a lemosó ruhát napfény segítségével
6. A víztartályt száraz ruhával száríthatja, vagy hagyhatja, hogy levegővel természetesen megszáradjon.

## Karbantartás gördülő kefe és oldalkefe

1. Húzza meg a kioldó füleket, hogy az ábrán látható módon oldja fel a kefevédőt.
2. Emelje meg a gördítő keféket, hogy eltávolítsa.
3. Tisztítsa meg a gördítő keféket a mellékelt tisztítószerszámmal vagy porszívóval.
4. Helyezze vissza a gördítő keféket azáltal, hogy először behelyezi a rögzített kiálló végét, majd a helyére kattint
5. Nyomja le, hogy a helyére rögzítse a kefevédőt.

## Tisztítsa meg az oldalkeféket

Idegen anyagok, például haj, könnyen belegabalyodhatnak az oldalkefékbe, és szennyeződés tapadhat hozzájuk. Ügyeljen arra, hogy rendszeresen tisztítsa meg őket.

1. Távolítsa el az oldalkeféket
2. Óvatosan lazítsa meg és húzza le minden olyan haját vagy hűrt, amely a főegység és az oldalkefe között van becsomagolva
3. Használjon meleg vízzel átitatott ruhát a kefék porának eltávolításához vagy finom alakításához.

Megjegyzés: tisztításhoz használjon száraz mosogatórongyot, és ne használjon nedves mosogatórongyot a víz által okozott károk elkerülése érdekében.

- Tisztítsa meg a töltő állomás-csapokat
- Tisztítsa meg a lefelé néző érzékelőt
- Tisztítsa meg a hajtókerekeket és az mindenirányú kereket

**(IT) INTRODUZIONE**

Grazie per aver scelto e acquistato il prodotto della V-TAC. La V-TAC Le servirà nel miglior modo possibile. Si prega di leggere attentamente queste istruzioni prima di iniziare l'installazione e di conservare questo manuale a portata di mano per riferimenti futuri. In caso di qualunque altra domanda si prega di contattare il nostro rivenditore o il distributore locale da chi è stato acquistato il prodotto. Loro sono addestrati e pronti a servirla nel miglior modo possibile.

**Utilizzo del prodotto - Preparazione**

Prima di utilizzare il Robot Laser, rimuovere la striscia di protezione dal Robot e dalla Stazione di ricarica.

**Ricarica del prodotto**

1. Collocare la Stazione di ricarica su una superficie solida e piana e contro la parete. Rimuovere gli oggetti entro 1,5 ft/0,5 m da entrambi i lati ed entro 3 ft/1 m davanti alla Stazione di ricarica.

2. Inserire l'adattatore nella presa a muro ed inserire il connettore CC (corrente continua) nella presa CC della Stazione di ricarica. Quando la Stazione di ricarica è collegata all'alimentazione CA (corrente alternata), l'indicatore LED della Stazione di ricarica inizia a lampeggiare in verde

**Nota:**

- Installare la Stazione di ricarica in un luogo facilmente accessibile da Robot. Posizionare la Stazione di ricarica contro una parete e su una superficie solida e piana piuttosto che su tappeti o moquette.

- La Stazione di ricarica deve essere costantemente attiva, altrimenti il Robot non tornerà automaticamente ad essa.

3. Installare le spazzole laterali prima dell'uso.

**4. Ricarica del robot**

- Posizionare l'aspirapolvere laser in modalità di ricarica della batteria. (Durante la ricarica, l'indicatore luminoso lampeggia. Al termine della ricarica, l'indicatore luminoso smette di lampeggiare e si illumina con luce costante. Il tempo di ricarica normale è di circa 5 ore).

Il robot ritorna alla Stazione di ricarica al termine del ciclo di pulizia o quando la batteria è quasi scarica.

**AVVERTENZE:**

- Non esporre la Stazione di ricarica alla luce solare diretta o a forti riflessi da una fonte di luce. Se questo non può essere evitato, coprire la parte inferiore della Stazione di ricarica, circa 7 cm.
- Si consiglia di caricare completamente il robot per garantire il tempo di funzionamento completo.
- Evitare di inserire il Serbatoio dell'acqua nel robot durante la ricarica.
- Evitare l'uso del panno umido per pulire il pavimento in legno perché potrebbe danneggiarlo.

**Utilizzo del Serbatoio dell'acqua**

- Non utilizzare la funzione di pulizia con mop su nessun pavimento con tappeto.
- Rimuovere il panno mop e pulirlo dopo aver completato la pulizia.
- Svuotare il serbatoio dell'acqua dopo ogni utilizzo.

1. Aprire il coperchio del foro per l'acqua e riempire lentamente con l'acqua il serbatoio dell'acqua.

2. Rimuovere il panno mop e posizionarlo sopra il serbatoio dell'acqua. Premere delicatamente il panno mop per assicurarsi che aderisce saldamente al serbatoio dell'acqua.

3. Sostituire il collettore di polvere del robot con il serbatoio dell'acqua. Tutto è pronto per iniziare la pulizia con mop.

**ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE DELL'APPLICAZIONE**

Passo 1: Attivare il pulsante di attivazione del dispositivo.

Passo 2: Eseguire la scansione del codice QR fornito oppure scaricare "V-TAC Smart Light" dall'App Store (per iOS) o dal Google Play Store (per Android).

Passo 3: Aprire l'applicazione V-TAC Smart Light e fare clic su iscrizione per creare un nuovo profilo. Se ha già un account esistente, procedere con l'accesso. (Fare riferimento alla Figura 1).

**Passo 4:**

A) Con il numero di telefono cellulare: Selezionare il proprio paese, quindi inserire il proprio numero di cellulare. Al termine, premere "Avanti". (Fare riferimento alla Figura 2).

B) Con l'e-mail: Inserire il proprio identificatore e-mail e premere "Avanti". (Fare riferimento alla Figura 2).

Passo 5: Inserire il codice di verifica che verrà inviato al suo numero di cellulare/identificatore e-mail, quindi assegnare una nuova password al proprio account e premere "Conferma" per completare la procedura di iscrizione. (Fare riferimento alla Figura 3). Al termine, verrà reindirizzato alla pagina iniziale di V-TAC Smart Light.

Passo 6: Premere "Aggiungi dispositivo" o sul simbolo "+". Assicurarsi che il dispositivo sia attivato. (Fare riferimento alla Figura 4).

Passo 7: Per selezionare il dispositivo, fare clic su Elettrodomestici, quindi selezionare "Robot Aspirapolvere" per avviare il processo di accoppiamento del dispositivo con l'applicazione. (Fare riferimento alla Figura 5).

**Passo 8:**

Per avviare l'accoppiamento del dispositivo con l'applicazione V-TAC Smart Light.

A) Attivare il Robot e premere e tenere premuto il tasto "Ritorno" o "Inizio" per 3 secondi, il robot avviserà con il suono "Ding" e riprodurrà un messaggio vocale "Smart Link".

B) L'icona Wi-Fi inizierà a lampeggiare indicando che il dispositivo è pronto per l'accoppiamento con l'applicazione V-TAC Smart Light.

Passo 9: Una volta completato con successo il passo 8, verrà reindirizzato alla pagina "Connessione in corso", dove l'applicazione cerca, registra e inizializza il dispositivo. (Fare riferimento alla Figura 8). Una volta completato tale processo, il dispositivo verrà accoppiato correttamente.

Passo 10: Una volta accoppiato correttamente il dispositivo, rinominare il dispositivo in base alle proprie preferenze. Quindi fare clic su completato. (Fare riferimento alla Figura 9).












Passo 11: Ora può iniziare a controllare il proprio dispositivo con l'applicazione. Cliccare sul nome del dispositivo nella pagina iniziale per accedere ai controlli e alle funzionalità del dispositivo. (Fare riferimento alla Figura 10)




Passo 12: Modalità e funzionalità

1. La pagina dell'interfaccia dell'applicazione consente di controllare il dispositivo in remoto, offrendo molteplici funzionalità (Fare riferimento alla Figura 11).

Condivisione del dispositivo:

Per condividere un dispositivo, premere "Condividi dispositivo" sullo schermo, quindi premere "Aggiungi condivisione" nella pagina e aggiungere il numero di telefono registrato o l'identificatore e-mail della persona con cui si desidera condividere il dispositivo. (Fare riferimento alle Figure 13, 14 e 15)

Descrizione della funzione	
	Modalità di pulizia dei bordi: se l'icona è costantemente illuminata, inizia la pulizia ha avuto inizio; se l'icona lampeggia, la pulizia è in pausa.
	Modalità di pulizia automatica: se l'icona è costantemente illuminata, inizia la pulizia automatica; se l'icona lampeggia, la pulizia è in pausa.
	Modalità soltanto una camera: se l'icona è costantemente illuminata, inizia la pulizia di soltanto una camera; se l'icona lampeggia, la pulizia è in pausa.
	Pulizia delle sezioni selezionate: l'utente può creare un'area di pulizia sulla mappa disponibile nell'applicazione. Il robot inizierà la pulizia dopo l'impostazione dell'area.
	Modalità posizione: l'utente può creare un'area di pulizia sulla mappa disponibile nell'applicazione. Il robot andrà nella posizione e inizierà di pulire in cerchio con raggio di 2 m.
	Modalità di pulizia a zig-zag: I robot inizierà la pulizia dei bordi per creare un blocco di area. Il robot avvierà la pulizia a zig-zag dell'area e tornerà al punto di partenza al termine della pulizia.
	Modalità di pulizia delle macchie: se l'icona è costantemente illuminata, inizia la pulizia intensa; se l'icona lampeggia, la pulizia è in pausa.
	Impostare un'area quale non pulire.
	Ritorno per la ricarica: se l'icona è costantemente illuminata, il robot tornerà automaticamente alla Stazione di ricarica; se l'icona lampeggia, la pulizia è in pausa.
	Modalità pulizia programmata: se l'icona è costantemente illuminata, la pulizia programmata è impostata; se l'icona lampeggia, impostare un orario per la pulizia.
	Modalità di ricarica: l'icona è costantemente illuminata quando la batteria è in ricarica. Altrimenti, visualizza il livello della batteria disponibile.

Funzione del pulsante	Funzione della modalità	Funzione di commutazione	Descrizione della funzione
	Pulsante di attivazione	Premere una volta > 0.3 secondi	Attiva il robot
		Premere e tenere premuto > 3 secondi	Disattiva il robot
		Premere una volta > 0.3 secondi	Inizia la pulizia a zig-zag
		Premere una volta > 0.3 secondi	Pausa
	Pulsante di ritorno	Premere una volta > 0.3 secondi	I robot ritorna alla Stazione di ricarica per la ricarica
		Premere una volta > 0.3 Sec	Pausa
		Premere e tenere premuto > 3 secondi	Passa alla modalità di connessione Wi-Fi
	Pulsante per la pulizia dei bordi	Premere una volta > 0.3 secondi	Inizia la pulizia dei bordi
		Premere una volta > 0.3 secondi	Pausa

**Pulizia e manutenzione**

Per risultati ottimali, seguire le seguenti istruzioni per la pulizia e la manutenzione ordinaria del robot. La frequenza della pulizia/sostituzione dipenderà dalle abitudini di utilizzo del Robot.

**Frequenza della pulizia/sostituzione consigliata**

Parte del Robot	Frequenza della pulizia	Frequenza della sostituzione
Filtri	Una volta alla settimana	Una volta ogni 2 mesi
Spazzola rotante	Una volta alla settimana	Una volta ogni 6-12 mesi
Spazzole laterali	Una volta al mese	Ogni 3-6 mesi (oppure quando sono visibilmente consumate)
Protezione delle spazzole	Una volta al mese	Ogni 3-6 mesi (oppure quando la striscia di gomma siliconica sulla protezione della spazzola diventa visibilmente consumata)
Sensori	Una volta al mese	
Pin di ricarica	Una volta al mese	
Una volta al mese	Ruota girevole	

**Manutenzione – Collettore di polvere**

1. Premere il pulsante di rilascio del collettore di polvere per estrarre il collettore di polvere.
2. Aprire e svuotare il collettore di polvere.
3. Rimuovere il filtro in schiuma e il filtro ad alte prestazioni.
4. Pulire il collettore di polvere ed i filtri con l'aspirapolvere o con una spazzola di pulizia.
5. Usare acqua per sciacquare la griglia del filtro principale.
6. Il collettore di polvere può essere pulito con un panno.

Non consentire all'acqua di entrare nella porta della ventola durante la pulizia del collettore di polvere.

7. Asciugare il collettore di polvere ed i filtri e mantenere asciutto il robot per garantirne il funzionamento.

- Si consiglia di pulire la griglia del filtro principale con acqua ogni 15-30 giorni dopo l'uso. La durata di utilizzo del filtro ad alte prestazioni è di 3 mesi.

1. Prima di installare il filtro, assicurarsi che il filtro ad alte prestazioni ed il filtro principale siano asciutti.
2. Non esporre la griglia del filtro ad alte prestazioni e quella del filtro principale al sole.
8. Reinserire i filtri ed il pre-filtro nel collettore di polvere.

**Manutenzione - Serbatoio dell'acqua e pad di pulizia con mop**

1. Premere il pulsante di rilascio del serbatoio dell'acqua per estrarre il serbatoio dell'acqua.
2. Rimuovere il panno mop dal serbatoio dell'acqua.
3. Aprire il coperchio del foro per l'acqua e svuotare l'acqua dal serbatoio dell'acqua.
4. Usare acqua per pulire il panno mop.
5. Asciugare il panno mop alla luce del sole.
6. Il serbatoio dell'acqua può essere asciugato con un panno asciutto o lasciato ad asciugare naturalmente all'aria.

**Manutenzione – spazzola rotante e spazzola laterale**

1. Tirare i fermi di rilascio per sbloccare la protezione della spazzola come mostrato.
2. Sollevare la spazzola per rimuoverla.
3. Pulire la spazzola con l'apposito strumento di pulizia o con un aspirapolvere.
4. Reinstallare la spazzola rotante inserendo prima l'estremità sporgente fissa fino a fissarla in posizione con uno scatto.
5. Premere verso il basso per fissare saldamente in posizione la protezione della spazzola con uno scatto.

**Pulizia delle spazzole laterali**

I corpi estranei, come i capelli, possono essere facilmente aggrovigliati nelle spazzole laterali ed anche la sporcizia può attaccarsi ad esse. Assicurarsi di pulirle regolarmente.

1. Rimuovere le spazzole laterali.
2. Sgrovigliare con cautela ed estrarre eventuali capelli o fili avvolti attorno all'unità principale e nella spazzole laterali.
3. Utilizzare un panno inumidito con acqua calda per rimuovere la polvere dalle spazzole o modificarne delicatamente la forma.

Nota: per la pulizia utilizzare un panno asciutto e non utilizzare panno umido per prevenire danni causati dall'acqua.

- Pulizia dei pin della stazione di ricarica
- Pulizia del sensore rivolta verso il basso
- Pulizia delle ruote motrici e di manovra



**(EL) ΕΙΣΑΓΩΓΗ**

ας ευχαριστούμε για το ότι επιλέξατε και αγοράσατε το προϊόν της Bi-TAK(V-TAC). Η Bi-TAK (V-TAC) θα σας εξυηρητήσει με τον καλύτερο δυνατό τρόπο. Παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες μας προτού τοποθετήσετε και διατηρήσετε τις οδηγίες για τη μέγιστη ενημέρωσή σας. Αν έχετε άλλα ερωτήματα και απορίες, παρακαλούμε να έλθετε σε επαφή με τον προμηθευτή μας ή με τον εγχώριο έμπορο από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Αυτοί εκπαιδεύτηκαν κατάλληλα και είναι πρόθυμοι να σας εξυηρητήσουν με τον καλύτερο τρόπο.

**Χρήση του προϊόντος – Προετοιμασία**

Πριν χρησιμοποιήσετε το λέιζερ ρομπότ, αφαιρέστε την προστατευτική ταινία του ρομπότ και το σταθμό φόρτισης.

**Φόρτιση του προϊόντος**

1. Τοποθετήστε το σταθμό φόρτισης σε σταθερή, επίπεδη επιφάνεια, ακουμπισμένο στον τοίχο. Αφαιρέστε τα αντικείμενα που είναι σε απόσταση 1,5 ft / 0,5 m και στις δύο πλευρές και 3 ft. / 1 m μπροστά από το σταθμό φόρτισης.
2. Συνδέστε τον προσαρμογέα σε πρίζα στον τοίχο και συνδέστε την πρίζα DC στην πρίζα του σταθμού φόρτισης. Όταν ο φορτιστής είναι συνδεδεμένος σε πηγή τροφοδοσίας AC, ο δείκτης LED του σταθμού φόρτισης αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα.

**Παρατήρηση:**

- Εγκαταστήστε το σταθμό φόρτισης σε μια τοποθεσία που είναι εύκολα προσβάσιμη για το ρομπότ. Τοποθετήστε το σταθμό φόρτισης ακουμπισμένο στον τοίχο και σε σταθερή και επίπεδη επιφάνεια αντί σε χαλιά ή μοκέτες.
- Ο σταθμός φόρτισης πρέπει να είναι ενεργοποιημένος συνεχώς, διαφορετικά το ρομπότ δεν θα επιστρέψει σε αυτό αυτόματα.

**3. Εγκαταστήστε τις πλευρικές βούρτσες πριν από τη χρήση.****4. Φόρτιση του ρομπότ σας**

- Βάλτε την ηλεκτρική σκούπα λέιζερ σε κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας. (Κατά τη φόρτιση, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει. Όταν ολοκληρωθεί η φόρτιση, η ενδεικτική λυχνία σταματά να αναβοσβήνει και αρχίζει να ανάβει συνεχώς. Ο συννησιμένος χρόνος φόρτισης είναι περίπου 5 ώρες. Το ρομπότ επιστρέφει στο σταθμό φόρτισης στο τέλος του κύκλου καθαρισμού ή όταν η φόρτιση της μπαταρίας πέσει σε χαμηλά επίπεδα

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ**

- Μην τοποθετείτε το σταθμό φόρτισης σε περιοχές με άμεσο ηλιακό φως ή έντονη ανάκλαση από πηγή φωτός. Εάν αυτό δεν μπορεί να αποφευχθεί, καλύψτε το κάτω μέρος του σταθμού φόρτισης, περίπου 7 cm.
- Συνιστούμε να φορτιστεί πλήρως το ρομπότ για να εξασφαλίσει πλήρη χρόνο λειτουργίας.
- Αποφύγετε την τοποθέτηση της δεξαμενής νερού στο ρομπότ κατά τη φόρτιση.
- Αποφύγετε τη χρήση υγρής σφουγγαρίστρας που μπορεί να καταστρέψει το ξύλινο πάτωμα.

Χρήση της δεξαμενής νερού

- Μη χρησιμοποιείτε τη λειτουργία πλυσίματος με σφουγγαρίστρα σε πάτωμα με χαλί.
- Αφαιρέστε την σφουγγαρίστρα και καθαρίστε αφού ολοκληρώσετε το πλύσιμο με σφουγγαρίστρα.
- Αδειάστε τη δεξαμενή νερού μετά από κάθε χρήση.

1. Ανοίξτε το καπάκι του ανοίγματος για νερό και εισάγετε προσεκτικά το νερό στη δεξαμενή νερού.
2. Αφαιρέστε την σφουγγαρίστρα και τοποθετήστε την πάνω από τη δεξαμενή νερού. Πιέστε απαλά την σφουγγαρίστρα για να βεβαιωθείτε ότι προσκολλάται καλά στη δεξαμενή νερού.
3. Αντικαταστήστε το συλλέκτη σκόνης στη δεξαμενή νερού του ρομπότ. Έτοιμο να πλυθεί με σφουγγαρίστρα.

**ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ**

Βήμα 1: Ενεργοποιήστε την τροφοδοσία της συσκευής.

Βήμα 2: Σαρώστε τον καθορισμένο κωδικό QR ή κατεβάστε το "V-TAC Smart Light" από το App Store (για iOS) ή το Google Play Store (για Android).

Βήμα 3: Ανοίξτε την εφαρμογή Smart Light V-TAC και κάντε κλικ στο κουμπι εγγραφής για να δημιουργήσετε ένα νέο προφίλ. Εάν έχετε ήδη υπάρχοντα λογαριασμό, συνεχίστε στην οθόνη σύνδεσης (Βλέπε Εικόνα 1)

Βήμα 4:

- A) Με αριθμό κινητού τηλεφώνου: Επιλέξτε τη χώρα και εισαγάγετε τον αριθμό του κινητού σας. Όταν είστε έτοιμοι, κάντε κλικ στο «Επόμενο». (Βλέπε Εικ 2)  
B) Με email: Εισαγάγετε το email σας και κάντε κλικ στο "Επόμενο". (Βλέπε Εικόνα 2)

Βήμα 5: Εισαγάγετε τον κωδικό ελέγχου ταυτότητας που θα σταλεί στον αριθμό του κινητού σας / στο email σας και, στη συνέχεια, ορίστε έναν νέο κωδικό πρόσβασης για τον λογαριασμό σας και πατήστε "Επιβεβαίωση" για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία εγγραφής. (Βλέπε Εικόνα 3). Μόλις τελειώσετε, θα μεταφερθείτε στην αρχική σελίδα του V-TAC Smart Light.

Βήμα 6: Κάντε κλικ στο "Προσθήκη συσκευής" ή στο σύμβολο +. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι ενεργοποιημένη (Βλέπε Εικόνα 4)

Βήμα 7: Για να επιλέξετε τη συσκευή, κάντε κλικ στο "Οικιακές συσκευές" και, στη συνέχεια, επιλέξτε "Ρομπότ ηλεκτρικής σκούπας" για να ξεκινήσετε τη διαδικασία σύνδεσης της συσκευής με την εφαρμογή. (Βλέπε Εικόνα 5)

Βήμα 8:

Για να ξεκινήσετε τη σύνδεση της συσκευής σας με την εφαρμογή V-TAC Smart Light:

A) Ενεργοποιήστε το ρομπότ και, στη συνέχεια, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπι «Επιστροφή» ή «Εναρξη» για 3 δευτερόλεπτα, το ρομπότ θα στείλει μια ειδοποίηση ήχου κουδουνιού και θα αναπαράγει ένα ηχητικό μήνυμα "Smart Link".

B) Το εικονίδιο WiFi θα αρχίσει να αναβοσβήνει, υποδεικνύοντας ότι η συσκευή είναι έτοιμη για σύνδεση με την εφαρμογή V-TAC Smart Light.

Βήμα 9: Αφού ολοκληρώσετε με επιτυχία το βήμα 8, θα ανακατευθυνθείτε στη σελίδα «Σύνδεση τώρα», όπου η Εφαρμογή αναζητά, καταχωρεί και αρχικοποιεί τη συσκευή (Βλέπε Εικόνα 8). Μόλις ολοκληρώσετε, η συσκευή σας έχει συνδεθεί με επιτυχία.

Βήμα 10: Μετά την επιτυχή σύνδεση της συσκευής σας, μπορείτε να τη μετονομάσετε όπως κρίνετε κατάλληλο. Στη συνέχεια κάντε κλικ στο κουμπί «Τέλος». (Βλέπε Εικόνα 9)












Βήμα 11: Τώρα μπορείτε να ελέγχετε τη συσκευή σας με την εφαρμογή. Κάντε κλικ στο όνομα της συσκευής στην αρχική σελίδα για πρόσβαση στον πίνακα ελέγχου και λειτουργιών της συσκευής. (Βλέπε σχήμα 10)




Βήμα 12: Μοντέλο και λειτουργίες

1. Η σελίδα διεπαφής της εφαρμογής σας επιτρέπει να ελέγχετε τη συσκευή από απόσταση, που προσφέρει διάφορες δυνατότητες (Βλέπε Εικόνα 11).

Κοινή χρήση της συσκευής:

Για να κάνετε κοινή χρήση της συσκευής, κάντε κλικ στο κουμπί "Κοινή χρήση της συσκευής" στην οθόνη και, στη συνέχεια, κάντε κλικ στην επιλογή "Προσθήκη κοινής χρήσης" στη σελίδα και προσθέστε τον καταχωρημένο αριθμό τηλεφώνου ή τη διεύθυνση email του ατόμου με το οποίο θέλετε να μοιραστείτε τη συσκευή. (Βλέπε Εικόνες 13, 14 και 15)

Περιγραφή της λειτουργίας	
	Λειτουργία καθαρισμού άκρων: εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, ξεκινά ο καθαρισμός. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, παύση του καθαρισμού
	Λειτουργία αυτόματου καθαρισμού: εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, ξεκινά ο καθαρισμός. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, παύση του καθαρισμού
	Λειτουργία ενός δωματίου: εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, ξεκινά ο καθαρισμός. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, παύση του καθαρισμού
	Επιλεγμένος καθαρισμός: ο χρήστης μπορεί να δημιουργήσει μια περιοχή καθαρισμού στον χάρτη που είναι διαθέσιμος στην εφαρμογή. Το ρομπότ ξεκινά να καθαρίζει μετά από την καθορισμένη περιοχή.
	Λειτουργία τοποθεσίας: ο χρήστης μπορεί να δημιουργήσει μια περιοχή καθαρισμού στον χάρτη που είναι διαθέσιμος στην εφαρμογή. Το ρομπότ θα μεταβεί στην τοποθεσία και θα ξεκινήσει έναν εφάπαξ καθαρισμό σε κύκλο με ακτίνα 2 m.
	Λειτουργία καθαρισμού Zig-zag: Το ρομπότ ξεκινά να καθαρίζει τις άκρες για να δημιουργήσει ένα μπλοκ της ζώνης. Το ρομπότ ξεκινά τον καθαρισμό ζγκ-ζαγκ και επιστρέφει στο σημείο εκκίνησης αφού ολοκληρωθεί ο καθαρισμός.
	Λειτουργία καθαρισμού λεκέδων: εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, ξεκινά εντατικός καθαρισμός. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, παύση του καθαρισμού.
	Καθορισμός περιοχής που δεν πρέπει να καθαριστεί
	Επιστροφή για φόρτιση: Εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, το ρομπότ θα επιστρέψει αυτόματα στο σταθμό φόρτισης. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, παύση του καθαρισμού.
	Προγραμματισμένη λειτουργία καθαρισμού: εάν το εικονίδιο ανάβει συνεχώς, έχει ρυθμιστεί ο προγραμματισμένος καθαρισμός. Εάν το εικονίδιο αναβοσβήνει, ορίστε χρόνο για καθαρισμό.
	Λειτουργία φόρτισης: Το εικονίδιο αναβοσβήνει όταν φορτίζεται η μπαταρία. Διαφορετικά, εμφανίζεται η διαθέσιμη φόρτιση της μπαταρίας.

Λειτουργία κουμπιού	Λειτουργία κατάστασης	Λειτουργία διακοπής	Περιγραφή της λειτουργίας
	Κουμπί φόρτισης	Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Εκκίνηση του ρομπότ
		Πατήστε και κρατήστε πατημένο > 3 δευτ	Απενεργοποιήστε το ρομπότ
		Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Έναρξη καθαρισμού ζγκ-ζαγκ
		Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Παύση
	Κουμπί επιστροφής	Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Το ρομπότ επιστρέφει στο σταθμό φόρτισης για φόρτιση
		Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Παύση
		Πατήστε και κρατήστε πατημένο > 3 δευτ	Μεταβείτε σε λειτουργία σύνδεσης σε WiFi
	Κουμπί καθαρισμού ακρών	Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Ξεκίνηση καθαρισμού ακρών
		Πατήστε μία φορά > 0,3 δευτ	Παύση

Καθαρισμός και συντήρηση  
Για βέλτιστα αποτελέσματα, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες για τακτικό καθαρισμό και συντήρηση του ρομπότ. Η συχνότητα καθαρισμού / αντικατάστασης εξαρτάται από τις συνθήκες σας για χρήση του ρομπότ.

Συνιστώμενη συχνότητα καθαρισμού / αντικατάστασης		
Μέρος του ρομπότ	Συχνότητα καθαρισμού	Συχνότητα αντικατάστασης
Φίλτρα	Μια φορά του μήνα	Μια φορά κάθε 2 μήνες
Κινητή βούρτσα	Μια φορά του μήνα	Μια φορά κάθε 6 -12 μήνες
Πλευρικές βούρτσες	Μια φορά του μήνα	Μια φορά κάθε 3-6 μήνες (όταν είναι ορατά φθαρμένες)
Προστασία της βούρτσας	Μια φορά του μήνα	Μια φορά κάθε 3 -6 μήνες (ή όταν η ταινιά καουτσούκ και σιλικόνης για προστασία της βούρτσας γίνει ορατά φθαρμένη)
Αισθητήρες	Μια φορά του μήνα	
Τερματικό φόρτισης	Μια φορά του μήνα	
Μια φορά του μήνα	Περιστρεφόμενος τροχός	

Συντήρηση – συλλέκτης σκόνης

1. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης του συλλέκτη σκόνης για να αφαιρέσετε το συλλέκτη σκόνης
2. Ανοίξτε και αδειάστε το συλλέκτη σκόνης
3. Αφαιρέστε το φίλτρο αφρού και το φίλτρο υψηλής απόδοσης (high-performance)
4. Καθαρίστε το συλλέκτη σκόνης και τα φίλτρα με ηλεκτρική σκούπα ή με βούρτσα καθαρισμού
5. Χρησιμοποιήστε νερό για να ξεπλύνετε την κύρια σχάρα του φίλτρου
6. Ο συλλέκτης σκόνης μπορεί να καθαριστεί με πανί.

Μην αφήνετε νερό να εισέλθει στη θύρα του ανεμιστήρα κατά τον καθαρισμό του συλλέκτη σκόνης

7. Καθαρίστε το συλλέκτη σκόνης και το φίλτρο και κρατήστε το ρομπότ στεγνό για να εξασφαλίσετε τη λειτουργία του.

- Συνιστάται να καθαρίζετε την κύρια σχάρα με νερό μία φορά κάθε 15-30 ημέρες μετά τη χρήση. Η διάρκεια ζωής του φίλτρου υψηλής απόδοσης είναι 3 μήνες.

1. Πριν εγκαταστήσετε το φίλτρο, βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο υψηλής απόδοσης και το κύριο φίλτρο είναι στεγνά
2. Μην εκθέτετε τη σχάρα υψηλής απόδοσης και την κύρια σχάρα σε άμεσο ηλιακό φως.

8. Τοποθετήστε ξανά τα φίλτρα και το πρωτεύον φίλτρο στον συλλέκτη σκόνης

- Συντήρηση – δεξαμενής νερού και επένδυση πλυσίματος με σφουγγαρίστρα
1. Πατήστε το κουμπί απελευθέρωσης της δεξαμενής νερού για να αφαιρέσετε τη δεξαμενή νερού
  2. Αφαιρέστε τη σφουγγαρίστρα από τη δεξαμενή νερού
  3. Ανοίξτε το κάλυμμα του εισόδου νερού και αδειάστε το νερό από τη δεξαμενή νερού.
  4. Χρησιμοποιήστε νερό για να καθαρίσετε την επένδυση πλυσίματος με σφουγγαρίστρα
  5. Στεγνώστε τη σφουγγαρίστρα σε ηλιακό φως
  6. Η δεξαμενή νερού μπορεί να στεγνώσει με ένα στεγνό πανί ή να στεγνώσει φυσικά στον αέρα.

Συντήρηση – κινητή βούρτσα και πλευρική βούρτσα

1. Αφαιρέστε τις στερεώσεις απελευθέρωσης για ξεκλείδωμα της βούρτσας όπως φαίνεται
2. Ανασηκώστε την κινητή βούρτσα για να την αφαιρέσετε.
3. Καθαρίστε την κινητή βούρτσα με το παρεχόμενο εργαλείο καθαρισμού ή με ηλεκτρική σκούπα.
4. Επανατοποθετήστε την κινητή βούρτσα εισάγοντας πρώτα το σταθερό άκρο και μετά τοποθετήστε το στη θέση του
5. Πιέστε προς τα κάτω για να στερεώσετε την ασφάλεια της βούρτσας.

Καθαρισμός των πλευρικών βούρτσων

Ξένα σωματίδια όπως τα μαλλιά μπορούν εύκολα να τυλιχθούν στις πλευρικές βούρτσες και η βρωμιά μπορεί να κολλήσει σε αυτές. Βεβαιωθείτε ότι τις καθαρίζετε τακτικά

1. Αφαιρέστε τις πλευρικές βούρτσες
2. Ξεβιδώστε προσεκτικά και τραβήξτε τα μαλλιά ή τα νήματα που είναι τυλιγμένα γύρω από την κύρια συσκευή και τις πλευρικές βούρτσες
3. Χρησιμοποιήστε ένα πανί βρεγμένο με ζεστό νερό για να αφαιρέσετε τη σκόνη από τις βούρτσες ή να αλλάξετε ελαφρώς το σχήμα τους.

Παρατήρηση: Χρησιμοποιήστε στεγνό πανί και μην χρησιμοποιείτε βρεγμένο πανί για να αποφύγετε ζημιές από το νερό.

- Καθαρισμός των πινέζων του σταθμού φόρτισης
- Καθαρισμός του αισθητήρα με κατεύθυνση προς τα κάτω
- Καθαρισμός των τροχών κίνησης και των τροχών ελιγμών

**(PL) WSTĘP**

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służył najlepiej. Proszę przeczytać tę instrukcję uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zachować ją do użytku w przyszłości. Jeśli masz jakieś pytania, proszę skontaktować się z naszym Przedstawicielem lub z dystrybutorem, od którego kupiłeś produkt. Oni są przeszkoleni i gotowi udzielić Ci pomocy.

Użycie produktu - przygotowanie go do pracy

Przed użyciem Roboty laserowego usuń pasek ochronny z Roboty oraz ze stacji ładowującej.

**Ładowanie produktu**

1. Umieść stację ładowającą na twardej, poziomej powierzchni przy ścianie. Usuń przedmioty w odległości 1,5 ft / 0,5 m po obu stronach sprzętu i w odległości 3 ft / 1 m przed stacją ładowającą.
2. Podłącz adapter do gniazdka ściennego i podłącz wtyczkę prądu stałego do gniazda prądu stałego stacji ładowującej. Gdy stacja ładowująca jest podłączona do zasilania prądem przemiennym, wskaźnik LED na stacji ładowującej zaczyna migać na zielono.

**Uwaga:**

- Zainstaluj stację ładowującą w miejscu, do którego robot będzie miał łatwy dostęp. Stację ładowującą należy przystawić do ściany na twardym gładkim podłożu, ale nie na dywanikach lub mokietach.
- Stacja ładowująca musi być zawsze podłączona do gniazdka prądu, w przeciwnym razie Robot nie będzie automatycznie wracał do niej.

3. Zamontuj boczne szczotki przed pierwszym użyciem Roboty.

**4. Ładowanie Twojego Roboty**

- Przełącz odkurzacz laserowy do trybu ładowania akumulatora. (Podczas ładowania lampka sygnalizacyjna miga. Po zakończeniu ładowania lampka kontrolna przestanie migać i zmieni tryb promieniowania na ciągłe światło. Normalny czas ładowania wynosi około 5 godzin). Robot wraca do stacji ładowującej po zakończeniu cyklu czyszczenia lub gdy jego bateria się rozładuje poniżej zadanego poziomu.

**OSTRZEŻENIA**

- Nie wystawiaj stacji ładowującej na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub silnego odbicia od źródła światła. Jeśli nie można tego uniknąć, konieczne przykryj dolną część stacji ładowującej na wysokości około 7 cm.
- Zaleca się pełne naładowanie roboty, aby zapewnić pełny czas jego działania.
- Unikaj wkładania zbiornika wody do roboty podczas cyklu ładowania.
- Unikaj używania mokrej szmatki, która może uszkodzić drewnianą podłogę.

**Korzystanie ze zbiornika na wodę**

- Nie używaj funkcji mopowania na żadnej podłodze z dywanem
- Usuń ściereczkę mopową i wyczyść po zakończeniu mycia mopem.
- Po każdym użyciu roboty opróżnij zbiornik na wodę.

1. Otwórz pokrywę otworu wlewowego, powoli wstrzyknij wodę do zbiornika.
2. Wyjmij ściereczkę mopową i umieść ją na górze zbiornika na wodę.
3. Wymień pojemnik na kurz zbiornika na wodę Twojego robota. Można już przystąpić do mycia mopem.

**INSTRUKCJE DO ZAINSTALOWANIA APLIKACJI**

Krok 1: Włącz zasilanie urządzenia.

Krok 2: Zeskanuj wskazany kod QR lub pobierz aplikację "V-TAC Smart Light" ze sklepu aplikacji App Store (dla iOS) lub Google Play Store (dla Androida).

Krok 3: Otwórz aplikację "V-TAC Smart Light" i naciśnij przycisk „zarejestruj się”, aby utworzyć nowe konto. Jeśli masz już założone konto, przejdź od razu do logowania (Patrz rys. 1).

Krok 4:

A) Za pomocą numeru telefonu komórkowego: Wybierz kraj, następnie wprowadź swój numer telefonu komórkowego. Po zakończeniu tej operacji naciśnij „Dalej”. (Patrz Rysunek 2).

B) Za pomocą E-maila: Wprowadź adres swojej skrzynki mailowej i naciśnij „Dalej”. (Patrz Rysunek 2).

Krok 5: Wprowadź kod weryfikacyjny, który zostanie wysłany na Twój numer telefonu komórkowego / skrzynkę e-mail, następnie ustaw nowe hasło do swojego konta i naciśnij „Potwierdź”, aby zakończyć proces rejestracji. (patrz Rysunek 3). Po tym zostaniesz przekierowany na stronę główną aplikacji „V-TAC Smart Light”.

Krok 6: Naciśnij przycisk „Dodanie urządzenia ” lub symbol „+”. Upewnij się, że urządzenie jest włączone (patrz Rysunek 4).

Krok 7: Aby wybrać urządzenie, naciśnij przycisk „Urządzenia gospodarstwa domowego”, następnie wybierz „Robot Odkurzacz”, aby rozpocząć proces połączenia urządzenia z aplikacją. (Patrz Rysunek 5).

Krok 8:

Aby rozpocząć parowanie Twojego urządzenia z aplikacją „V-TAC Smart Light”.

A) Włącz Robot, następnie naciśnij i przytrzymaj klawisz „Wstecz” lub „Początek” przez 3 sekundy, po czym robot wygeneruje powiadomienie dzięki dźwiękowi dzwonka i odtworzy komunikat głosowy „Smart Link”.

B) Ikona połączenia Wi-Fi zacznie migać, wskazując, że urządzenie jest gotowe do sparowania z aplikacją „V-TAC Smart Light”.

Krok 9: Po pomyślnym zakończeniu kroku 8. nastąpi przekierowanie do witryny „Połączenie teraz”, na której to witrynie Aplikacja wyszukuje, rejestruje i inicjuje urządzenia (patrz Rys. 8). Po zakończeniu tego procesu urządzenie zostanie pomyślnie sparowane.

Krok 10: Po pomyślnym sparowaniu Twojego urządzenia możesz zmienić nazwę urządzenia zgodnie ze swoimi preferencjami. Następnie naciśnij przycisk „Zakończenie”. (Patrz Rysunek 9).

Krok 11: Możesz zacząć kontrolować swoje urządzenie za pomocą Aplikacji. Naciśnij nazwę urządzenia na stronie głównej, aby uzyskać dostęp do elementów i funkcji sterujących własnego urządzenia. (Patrz Rysunek 10).




## Krok 12: Tryby i funkcje

1. Strona interfejsu Aplikacji umożliwia zdalne sterowanie urządzeniem oferując wiele różnych funkcji (patrz Rys. 11).

## Udostępnianie urządzenia:

Aby udostępnić urządzenie, dotknij przycisk „Udostępnij urządzenie” na wyświetlaczu, następnie dotknij przycisk „Dodaj udostępnianie” na witrynie i dodaj zarejestrowany numer telefonu lub adres mailowy osoby, której chcesz udostępnić swoje urządzenie (Patrz Rys. 13, 14 i 15).

Opis funkcji	
	Tryb czyszczenia krawędzi: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - czyszczenie się rozpoczęło; jeśli ikona miga - robot znajduje się w trybie pauzy czyszczenia.
	Tryb automatycznego czyszczenia: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - czyszczenie się rozpoczęło; jeśli ikona miga - robot znajduje się w trybie pauzy czyszczenia.
	Tryb pojedynczego pokoju: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - czyszczenie się rozpoczęło; jeśli ikona miga - robot znajduje się w trybie pauzy czyszczenia.
	Czyszczenie selektywne: użytkownik może utworzyć obszar czyszczenia na mapie dostępnej w Aplikacji. Robot rozpocznie czyszczenie poza granicami ustawionego na mapie obszaru.
	Tryb lokalizacji: użytkownik może utworzyć obszar czyszczenia na mapie dostępnej w Aplikacji. Robot podejdzie do punktu lokalizacji i rozpocznie jednorazowe czyszczenie kręgami w promieniu 2 metrów od wyznaczonego punktu.
	Tryb czyszczenia poruszaniem się zygakiem: robot rozpocznie czyszczenie krawędzi w celu utworzenia obszaru zony czyszczenia. Robot rozpocznie czyszczenie obszaru zony czyszczenia zygakiem i po zakończeniu czyszczenia powróci do punktu początkowego.
	Tryb czyszczenia płam: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - czyszczenie się rozpoczęło; jeśli ikona miga - robot znajduje się w trybie pauzy czyszczenia.
	Ustawianie obszaru nie do czyszczenia
	Powrót do ładowania: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - robot automatycznie powróci do stacji ładującej; jeśli ikona miga - robot znajduje się w trybie pauzy czyszczenia.
	Tryb zaplanowanego czyszczenia: Jeśli ikona się świeci stałym światłem - ustawiono zaplanowane czyszczenie; jeśli ikona miga - skonfiguruj harmonogram czyszczenia.
	Tryb ładowania: ikona miga podczas ładowania akumulatora. W przeciwnym razie wyświetlany jest dostępny poziom naładowania baterii.

Funkcja przycisku	Funkcja trybu	Funkcja przełączenia	Opis funkcji
	Przycisk do zasilania	Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Uruchomienie robota
		Naciśnij i przytrzymaj > 0,3 sekund	Wyłączanie robota
		Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Rozpocznij czyszczenie zygakiem
		Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Pauza
	Przycisk do powrotu	Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Robot wraca do stacji ładującej w celu naładowania
		Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Pauza
		Naciśnij i przytrzymaj > 0,3 sekund	Przejdź do trybu połączenia Wi-Fi
	Przycisk do czyszczenia krawędzi:	Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Rozpocznij czyszczenie krawędzi
		Naciśnij jeden raz > 0,3 sekund	Pauza

### Czyszczenie i konserwacja sprzętu

Aby uzyskać optymalną wydajność, postępuj zgodnie z podanymi poniżej instrukcjami dotyczącymi regularnego czyszczenia i konserwacji Roboty. Częstotliwość czyszczenia / wymiany zespołów będzie zależeć od Twoich nawyków użytkowania robota.

Zalecana częstotliwość czyszczenia / wymiany zespołów		
Część robota	Częstotliwość czyszczenia	Częstotliwość wymiany
Filtry	Raz w tygodniu	Co 2 miesiące
Ruchoma szczotka	Raz w tygodniu	Co 6 - 12 miesięcy
Szczotki boczne	Raz w miesiącu	Co 3 - 6 miesięcy (lub przy widocznym zużyciu)
Oslona szczotki	Raz w miesiącu	Co 3 - 6 miesięcy (lub gdy już widoczne jest zużycie ochronny taśmy kauczukowej szczotki)
Czujniki	Raz w miesiącu	
Końcówka do ładowania odkurzacza	Raz w miesiącu	
Raz w miesiącu	Koło obrotowe	

### Konserwacja - pojemnik na kurz

1. Naciśnij przycisk zwalniający pojemnik na kurz, aby go wyciągnąć
2. Otwórz i opróżnij pojemnik na kurz
3. Wyjmij filtr piankowy i filtr wysokiej wydajności (high-performance)
4. Oczyszcz pojemnik na kurz i filtry odkurzaczem lub szczotką do czyszczenia
5. Użyj wody do przepłukania głównej kratki filtra
6. Pojemnik na kurz można wyczyścić szmatką.

Nie dopuszczaj do przedostania się wody do portu wentylatora podczas czyszczenia pojemnika na kurz

7. Osusz pojemnik na kurz i zamontowany filtr oraz utrzymuj robota w stanie suchym, aby zapewnić jego żywotność.

- Zaleca się czyszczenie głównej kratki filtra wodą co 15-30 dni po użyciu. Okres użytkowania filtra o wysokiej wydajności wynosi 3 miesiące.

1. Przed zamontowaniem filtra upewnij się, że filtr o wysokiej wydajności i filtr podstawowy są suche.
  2. Nie wystawiaj filtra o wysokiej wydajności ani filtra głównego na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
  8. Umieść filtr o wysokiej wydajności i filtr główny z powrotem do pojemnika na kurz.  
Konserwacja - zbiornik na wodę i podkładka do sprzątania mopem
    1. Naciśnij przycisk zwalniający zbiornik wody, aby wyciągnąć zbiornik wody.
    2. Usuń mopową ściereczkę ze zbiornika na wodę
    3. Otwórz pokrywę otworu wlotowego na wodę i wylej wodę ze zbiornika wodnego.
    4. Użyj wody do czyszczenia wkładki do czyszczenia mopową ściereczką.
    5. Osusz mopową ściereczkę za pomocą światła słonecznego.
    6. Zbiornik na wodę można wysuszyć suchą szmatką lub pozostawić go wyschnąć w sposób naturalny na powietrzu.
- Konserwacja - ruchoma szczotka i szczotką boczną
1. Pociągnij zatrzaski zwalniające, aby odblokować ogranicznik szczotki, jak pokazano niżej.
  2. Unieś szczotkę, aby ją usunąć.
  3. Wyczyść szczotkę ruchomą za pomocą dostarczonego narzędzia do czyszczenia lub odkurzacza.
  4. Zamontuj ponownie szczotkę ruchomą, wkładając najpierw nieruchomy wystający koniec, a następnie dociśnij na miejsce z trzaskiem.
  5. Naciśnij na dół, aby z trzaśnięciem zamocować na miejscu osłonę szczotki.

### Czyszczenie szczotek bocznych

Obce substancje, takie na przykład jak włosy, mogą łatwo zaplątać się w szczotki boczne i brud do nich może się przylepiać. Pamiętaj o ich regularnym czyszczeniu.

1. Zdejmij szczotki boczne
2. Ostrożnie rozwiń i zdejmij włosy lub nici owinięte między jednostką główną a szczotkami bocznymi.
3. Użyj szmatki zwilżonej ciepłą wodą, aby usunąć kurz ze szczotek, lub delikatnie zmień kształt tych ostatnich.

Uwaga: do czyszczenia używaj suchej ściereczki. Nigdy nie używaj mokrej ściereczki, aby zapobiec uszkodzeniom spowodowanym przez wodę.

- Oczyszczanie sztyftów stacji ładującej
- Oczyszczanie czujnika pokierowanego w dół
- Oczyszczanie kół napędowych i kół manewrowych

**(RO) INTRODUCERE**

Vă mulțumim că ați ales și v-ați cumpărat acest produs de V-TAC. V-TAC vă va fi de un mare folos, utilizându-l în modul cel mai potrivit posibil. Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni cu atenție, înainte să începeți instalarea, și păstrați-le pentru că s-ar putea să fie necesar să le recitiți. Dacă aveți și alte întrebări, luați legătură cu dealer-ul nostru sau cu comerciantul de la care v-ați achiziționat produsul. Aceștia sunt bine instruiți și întotdeauna sunt disponibili să vă servească în modul cel mai bun posibil.

**Utilizarea produsului – Pregătirea prealabilă**

Înainte să folosiți Robotul cu laser, îndepărtați banda de protecție a Robotului și a Stației de încărcare.

**Încărcarea Produsului**

1. Puneți Stația de încărcare pe o suprafață solidă, plană, fiind proptită pe perete. Îndepărtați toate obiectele la o depărtare de 1.5 ft/0.5 m, în cele două laturi, și la o depărtare de 3 ft. /1 m în fața Stației de încărcare.
2. Conectați adaptorul, introducând ștecul în priză de pe perete, și apoi conectați jackul de curent continuu la priză pentru curent continuu a încărcătorului. Când se realizează conexiunea stației de încărcare cu alimentarea cu curent alternativ, indicatorul LED al stației de încărcare începe să clipească cu lumină verde.

**Observație:**

- Instalați Stația de încărcare la un loc accesibil pentru Robotul cu laser. Proptiți pe perete Stația de încărcare, fiind pusă pe o suprafață solidă și plană, și nu pe covor sau mochetă.

- Stația de încărcare va fi conectată tot timpul, pentru că altfel Robotul nu se va returna automat la aceasta.

3. Instalați perile laterale înainte să începeți să folosiți produsul.

4. Încărcarea robotului dvs.:

- Puneți aspiratorul cu laser în regim de încărcare a bateriei. (În timpul încărcării, indicatorul luminos va clipi.) După finalizarea încărcării, indicatorul luminos își va înceta clipeala și va începe să lumineze fără nicio întrerupere. De obicei, timpul necesar pentru încărcarea dispozitivului, este de circa 5 ore.

Robotul se va returna la Stația de încărcare la sfârșitul ciclului de curățare sau când încărcarea bateriei scade la un nivel scăzut.

**AVERTIZĂRI**

- Nu puneți Stația de încărcare la locuri unde va fi expusă unor radiații solare directe sau unor reflectări puternice dintr-o sursă de lumină. Dacă lucrul acesta nu poate fi evitat, acoperiți partea de jos a încărcătorului, mărimea acoperită fiind de circa 7 cm.
- Vă recomandăm să încărcăți complet robotul, în vederea garantării timpului complet de exploatare.

- Evitați introducerea în robot a Rezervorului de apă în timpul încărcării acestuia.
- Nu folosiți mop ud, întrucât acesta poate deteriora podeaua de lemn.

**Utilizarea Rezervorului de apă**

- Nu folosiți funcția de spălare cu mop dacă podeaua este acoperită cu covor, indiferent de tipul acestuia.

- După finalizarea spălării cu mop, îndepărtați cărpa acestuia și spălați-o.
- Goliți rezervorul de apă după fiecare utilizare.

1. Deschideți capacul orificiului pentru turnarea apei și vărsați atent apa din rezervorul de apă.
2. Scoateți cărpa mop-ului, puneți-o peste partea superioară a rezervorului de apă. Apăsăți cu atenție cărpa mop-ului ca să vă asigurați că stă etanș pe rezervorul de apă.
3. Schimbați dispozitivul de colectare a prafului cu care este dotat rezervorul de apă al robotului. Pregătiți robotul pentru spălarea cu mop.

**INSTRUCȚIUNI PENTRU INSTALAREA APLICAȚIEI**

Passul 1: Conectați dispozitivul de alimentare.

Passul 2: Scanați codul QR indicat și descărcați-vă opțiunea "V-TAC Smart Light" de la App Store (pentru iOS) sau de la Google Play Store (pentru Android).

Passul 3: Deschideți aplicația V-TAC Smart Light și apăsați pe butonul de înregistrare ca să creați un profil nou. Dacă deja aveți profilul, continuați spre ecranul de intrare (vezi Figura 1).

Passul 4:

A) Cu număr de telefon mobil: Selectați statul, apoi introduceți-vă numărul telefonului mobil. Când sunteți gata, apăsați opțiunea "Următorul". (vezi Figura 2)

B) Cu adresa de e-mail: Introduceți-vă profilul de e-mail și apăsați opțiunea "Următorul". (vezi Figura 2)

Passul 5: Introduceți codul pentru atestarea identității care vi este trimis către numărul dvs. de telefon mobil / adresa de e-mail și apoi introduceți parola nouă a profilului dvs., și apoi apăsați pe "Confirmare" ca să finalizați procesul de înregistrare (vezi Figura 3). Când sunteți gata, veți fi reorientați către pagina inițială a V-TAC Smart Light.

Passul 6: Apăsați pe "Adăugare dispozitiv" sau pe simbolul +. Asigurați-vă că dispozitivul este conectat (Вижте Фигура 4)

Passul 7: Pentru selectarea dispozitivului, apoi apăsați pe opțiunea "Aparate de uz casnic", și apoi selectați "Aspirator robot" ca să porniți procesul de conectare a dispozitivului cu aplicația. (vezi Figura 5)

Passul 8:

Ca să porniți procesul de conectare a dispozitivului cu aplicația V-TAC Smart Light:

A) Conectați robotul și apoi apăsați și țineți apăsată tasta "Întoarcere înapoi" sau "Început" timp de 3 secunde, când robotul va transmite o comunicare sonoră, de clopoțel, și va transmite către "Smart Link" această comunicare sonoră.

B) Icoana pentru WiFi va începe să clipească, ceea ce indică că dispozitivul este gata pentru cuplare cu aplicația V-TAC Smart Light.

Passul 9: După ce ați realizat cu succes pasul 8, veți fi reorientați către pagina "Conexiune - acum", unde Aplicația caută, înregistrează și inițiază dispozitivul dorit (vezi Figura 8). Când sunteți gata, dispozitivul dvs. va fi cuplat cu succes.

Passul 10: După cuplarea reușită a dispozitivului dvs., îi puteți pune un nume nou, în funcție de preferințele dvs. Apăsăți apoi pe "Finalizare". (vezi Figura 9)












Pasul 11: Acum deja vă puteți controla dispozitivul cu ajutorul Aplicației. Apăsăți pe numele dispozitivului care se află pe pagina inițială, ca să intrați în panelul de control și al funcțiilor dispozitivului. (vezi Figura 10)




Pasul 12: Modelul și funcțiile

1. Pagina cu interfața aplicației dvs. vă va permite să exercitați control asupra dispozitivului de la distanță, ceea ce oferă diferite alte posibilități ((vezi Figura 11).

Împărtășirea dispozitivului:

Pentru împărtășirea dispozitivului, apăsați pe butonul “Împărtășire dispozitiv” de pe ecran, apoi apăsați pe opțiunea din aceeași pagină “Adăugați împărtășire” și apoi adăugați numărul de telefon înregistrat sau adresa de e-mail a persoanei cu care doriți să împărtășiți dispozitivul. (vezi Figurile 13, 14 și 15)

Descrierea funcției	
	Regim de curățare a marginilor: dacă icoana luminează fără întrerupere, începe curățarea; dacă icoana clipește, curățarea este în pauză
	Regim de curățare automată: dacă icoana luminează fără întrerupere, începe curățarea; dacă icoana clipește, curățarea este în pauză
	Regim pentru o singură încăpere: dacă icoana luminează fără întrerupere, începe curățarea; dacă icoana clipește, curățarea este în pauză
	Curățarea aleasă: utilizatorul poate crea o zonă de curățare, folosind harta care se conține în această aplicație. Robotul va începe curățarea după determinarea zonei.
	Regim de localizare: utilizatorul poate crea o zonă de curățare pe hartă, care se conține în această aplicație. Robotul se va duce până la locul determinat și va începe o curățare circulară, într-o rază de 2 metri.
	Regim de curățare în zig-zag: robotul va începe curățarea de la marginile spațiului, formând o zonă bloc. Robotul curăță în zig-zag și se întoarce în punctul inițial după finalizarea procesului de curățare.
	Regim de curățare a petelor: dacă icoana luminează tot timpul, fără întrerupere, începe curățarea intensă; dacă icoana clipește, curățarea este în pauză.
	Indicarea zonei care nu trebuie curățată
	Întoarcerea înapoi pentru încărcarea bateriei: dacă icoana luminează tot timpul, robotul se va întoarce în mod automat la Stația de încărcare; dacă icoana clipește, curățarea este în pauză.
	Regim de curățare planificată: dacă icoana luminează tot timpul, au fost date indicații pentru curățare planificată; dacă icoana clipește, indicații timpul pentru efectuarea procesului de curățat.
	Regim de încărcare: dacă icoana clipește, bateria este în proces de încărcare. În caz contrar, va indica nivelul de încărcare a bateriei la momentul respectiv.

Funcția butonului respectiv	Funcția regimului	Funcția de comutare	Descrierea funcției
	Buton de alimentare	Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pornirea robotului
		Apăsăți și țineți apăsat timp de > 3 Sec	Deconectați robotul
		Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pornirea curățării în zig-zag
		Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pauză
	Buton returnare	Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Robotul se va întoarce la Stația de încărcare pentru încărcarea bateriei
		Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pauză
		Apăsăți și țineți apăsat timp de > 3 Sec	Duceți-vă la regimul de conectare WiFi
	Buton de curățare a marginilor	Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pornirea curățării marginilor
		Apăsăți o singură dată > 0.3 Sec	Pauză



**Curățare și întreținere**

Pentru obținerea unor rezultate optime, respectați instrucțiunile date mai jos privind curățarea regulată și întreținerea Robotului. Frecvența curățării acestuia sau înlocuirii unor componente, depinde de obișnuințele dvs. privind folosirea Robotului.

Frecvența recomandată de curățare / înlocuire		
O piesă a robotului	Frecvența curățării robotului	Frecvența înlocuirii
Filtrele	Câte o dată pe săptămână	Câte o dată la un interval de 2 luni
Peria mobilă	Câte o dată pe săptămână	Câte o dată la un interval de 6 -12 luni
Periile laterale	Câte o dată pe lună	La un interval de 3-6 luni (sau când sunt vizibil uzate)
Protecția periei	Câte o dată pe lună	Câte o dată la un interval de 3 -6 luni (sau când banda de protecție, de silicon sau de cauciuc a periei este vizibil uzată)
Senzorii	Câte o dată pe lună	
Bucșa de încărcare	Câte o dată pe lună	
Câte o dată pe lună	Roata care se rotește	

**Întreținerea dispozitivului pentru colectarea prafului**

1. Apăsăți pe butonul pentru eliberarea colectorului de praf ca să-l scoateți
2. Deschideți și curățați colectorul
3. Scoateți filtrul din spumă de cauciuc și filtrul de mare performanță (high-performance)
4. Curățați colectorul de praf și filtrele cu ajutorul unui aspirator sau cu perie de curățat
5. Folosiți apă pentru clătirea grilei principale a filtrelor
6. Colectorul de praf poate fi curățat cu o cârpă

Fiți atenți să nu intre apă în portul ventilatorului în timp ce curățați colectorul de praf.

7. Curățați colectorul de praf și montați filtrul, astfel încât robotul să rămână absolut uscat ca să garanteți buna exploatarea a acestuia.

- Este de recomandat să curățați grila principală cu apă, câte o dată la un interval de 15-30 zile, în urma utilizării robotului. Viața de exploatare a filtrului de mare performanță este de 3 luni.

1. Înainte să instalați filtrul, asigurați-vă că filtrul de mare performanță și filtrul principal sunt uscate.

2. Nu expuneți grila eficientă și grila principală la radiații solare directe.

8. Puneți înapoi în colector filtrele și filtrul primar asamblate.

Întreținerea rezervorului de apă și a suportului pentru spălarea cu mop

1. Apăsăți pe butonul pentru eliberarea rezervorului de apă ca să-l scoateți.

2. Îndepărtați cârpa mop-ului care a fost pus peste rezervorul de apă.

3. Deschideți capacul orificiului rezervorului și golțiți-l.

4. Ca să curățați suportul pentru spălarea cu mop, folosiți apă.

5. Uscați mop-ul expunându-l la soare.

6. Rezervorul de apă poate fi șters cu o cârpă uscată sau lăsați-l să se usuce în mod natural.

**Întreținerea periei mobile și a periei laterale**

1. Trageți dispozitivele de fixare/eliberare a limitatorului periei, conform indicațiilor.

2. Ridicați în sus peria mobilă, în vederea scoaterii acesteia.

3. Curățați peria mobilă cu instrumentul de curățat care se conține în set sau cu aspirator.

4. Instalați din nou peria mobilă, introducând mai întâi capătul de fixare, iar apoi puneți la loc peria, auzind un clic.

5. Apăsăți în jos ca să fixați protecția periei, ceea ce se realizează după ce auziți un clic.

**Curățarea periilor laterale**

Corpi străine, precum fire de păr, se pot înfășura foarte ușor în jurul periilor laterale, periile pot fi murdărite. Asigurați-vă că le curățați în mod regulat.

1. Scoateți periile laterale

2. Curățați cu atenție firele de păr sau alt tip de fire care s-au acumulat la nivelul dispozitivului principal și al periilor laterale.

3. Folosiți o cârpă umezită ușor cu apă caldă ca să îndepărtați praful de pe perii sau modificați ușor forma acestora.

Observație: pentru curățarea periilor folosiți o cârpă uscată și nu udată ca să preveniți daunele care poate provoca apa.

- Curățarea știfturilor Stației de încărcare
- Curățarea senzorului orientat în jos
- Curățarea roților de acționare și a roților de manevrare

**(CZ) ÚVOD**

Děkujeme, že jste si vybrali a koupili výrobek firmy V-TEK (V-TAC). V-TEK (V-TAC) vám nabízí ty nejlepší výrobky. Před zahájením instalace si prosím pečlivě přečtete tyto pokyny a uschovejte si tento návod pro budoucí použití. Pokud máte další dotazy, obraťte se na našeho prodejce nebo místního obchodního zástupce, od kterého jste výrobek zakoupili. Oni jsou vyškoleni a jsou vám k dispozici pro všechny vaše potřeby.

**Používání vysavače / Příprava**

Před použitím robotického vysavače odstraňte ochrannou pásku.

**Nabíjení vysavače**

1. Umístěte nabíjecí základnu na pevný, rovný povrch ke zdi. Odstraňte všechny předměty ve vzdálenosti 1,5 ft / 0,5 m na obě strany a do 3 ft. / 1 m před nabíjecí základnou.
2. Zasuňte konektor síťového adaptéru do příslušného otvoru na nabíjecí základně a následně zasuňte síťový adaptér do zásuvky. Když je nabíjecí základna zapnutá, na nabíjecí základně svítí LED dioda ZELÉNE.

**Poznámka:**

- Umístěte nabíjecí základnu na snadno přístupné místo. Doporučujeme umístit nabíjecí základnu ke zdi a na tvrdý povrch, nikoli na koberec nebo běhouny.
- Nechávejte nabíjecí základnu neustále zapnutou od sítě, pokud nebude zapnutá, robotický vysavač ji nedokáže najít a nebude se moci automaticky nabíjet.

**3. Před použitím nainstalujte boční kartáče.****4. Nabíjení vysavače**

- Nasaďte vysavač na nabíjecí základnu. (Při nabíjení kontrolka bliká. Po dokončení nabíjení kontrolka přestane blikat a začne trvale svítit. Normální doba nabíjení je přibližně 5 hodin.
- Na konci úklidového režimu, nebo když vysavač během úklidu rozpozná, že je baterie vybitá, automaticky začne hledat nabíjecí základnu, aby se mohl nabít

**UPOZORNĚNÍ:**

- Nevystavujte nabíjecí základnu přímému slunečnímu záření nebo silnému odrazu od zdroje světla. Pokud tomu nelze zabránit, zakryjte prosím spodní část nabíjecí základny na asi 7 cm.
- Doporučujeme plně nabít vysavač, aby byla zajištěna kompletní provozní doba.
- Při nabíjení se nesmí do vysavače vkládat nádobu na vodu.
- Vyvarujte se používání mokré utěrky na mytí, která by mohla poškodit dřevěnou podlahu.

**Použití nádoby na vodu**

- Nepoužívejte funkci mopování pro čištění koberců.
- Odstraňte mopovou utěrku a po dokončení čištění ji vyčistěte.
- Po každém použití vyprázdněte nádobu na vodu.

1. Otevřete kryt otvoru pro přívod vody a pomalu vstříkujte vodu do nádoby na vodu.

2. Vyměňte mopovou utěrku a položte ji na horní část nádoby na vodu. Jemně stiskněte mopovou utěrku, abyste se ujistili, že pevně přilne k nádobě na vodu.

3. Vyměňte nádobu na prach vysavače za nádobu na vodu. Vytírání je připraveno.

**POKYNY K INSTALACI APLIKACE**

Krok 1: Zapněte napájení zařízení.

Krok 2: Naskenujte určený QR kód nebo si stáhněte „V-TAC Smart Light“ z App Store (pro iOS) nebo Google Play Store (pro Android).

Krok 3: Otevřete aplikaci V-TAC Smart Light a kliknutím na tlačítko registrace vytvořte nový účet. Pokud již máte existující účet, pokračujte na přihlašovací obrazovku (viz obr. 1)

Krok 4:

A) Mobilním číslem: Vyberte zemi a zadejte své mobilní číslo. Až budete připraveni, klikněte na Další. (Viz obr. 2)

B) E-mailem: Zadejte svůj e-mailový účet a klikněte na „Další“. (Viz obr. 2)

Krok 5: Zadejte ověřovací kód, který bude zaslán na vaše mobilní číslo / e-mailovou adresu, poté nastavte nové heslo pro svůj účet a dokončete proces registrace stisknutím tlačítka „Potvrdit“ (Viz obr. 3). Po dokončení budete přesměrováni na domovskou stránku V-TAC Smart Light.

Krok 6: Klikněte na „Přidat zařízení“ nebo na známenko +. Ujistěte se, že je zařízení zapnuto (viz obr. 4)

Krok 7: Chcete-li vybrat zařízení, klikněte na „Domácí spotřebiče“ a poté vyberte „Vysavač robot“, abyste zahájili proces připojení zařízení k aplikaci (viz obr. 5)

Krok 8:

Chcete-li zahájit připojení zařízení k aplikaci V-TAC Smart Light.

A) Zapněte robota a poté stiskněte a podržte tlačítka Zpět nebo Start po dobu 3 sekund, robot začle zvukové upozornění zvonku a přehraje zvukovou zprávu „Smart Link“.

B) Ikona WiFi začne blikat, což znamená, že zařízení je připraveno ke spárování s aplikací V-TAC Smart Light.

Krok 9: Jakmile úspěšně dokončíte krok 8, budete přesměrováni na stránku Připojit nyní, kde aplikace vyhledává, registruje a inicializuje zařízení (viz obr. 8). Po dokončení je zařízení úspěšně spárováno.

Krok 10: Po úspěšném spárování zařízení jej můžete přejmenovat, jak uznáte za vhodné. Poté klikněte na Dokončit. (Viz obr. 9)












Krok 11: Nyní můžete své zařízení ovládat pomocí aplikace. Klepnutím na název zařízení na domovské stránce přejdete na panel ovládání a funkcí zařízení. (Viz obr. 10)




Krok 12: Režimy a funkce

1. Stránka aplikačního rozhraní umožňuje dálkové ovládání zařízení, které nabízí různé funkce (viz obr. 11).

Sdílení zařízení:

Chcete-li zařízení sdílet, klikněte na obrazovce na tlačítko „Sdílení zařízení“, poté na stránce klikněte na „Přidat sdílení“ a přidejte registrované telefonní číslo nebo e-mailovou adresu osoby, se kterou chcete zařízení sdílet. (Viz obr. 13, 14 a 15)

Popis funkce	
	Režim úklidu rohů: pokud ikona trvale svítí, začíná čištění; pokud ikona bliká, pauza čištění
	Režim automatického úklidu: pokud ikona trvale svítí, spustí se čištění; pokud ikona bliká, pauza čištění
	Režim jedná místnost: pokud ikona trvale svítí, spustí se čištění; pokud ikona bliká, pauza čištění
	Cílený úklid: uživatel může vytvořit čisticí zónu na mapě dostupné v aplikaci. Vysavač zahájí čištění po nastavení zóny.
	Režim umístění: uživatel může vytvořit čisticí zónu na mapě dostupné v aplikaci. Robot začne krouživým pohybem ve směru spirály uklízet prostor o poloměru cca 2 m.
	Režim čištění cikcak: Robot začne čistit rohů a vytvářet blok zóny. Vysavač zahájí cik-cak úklid v bloku a po dokončení čištění se vrátí do výchozího bodu.
	Režim bodového čištění: pokud ikona trvale svítí, začíná intenzivní čištění; pokud ikona bliká, pauza čištění.
	Nastavení zóny, která se nemá čistit
	Zpětné nabíjení: pokud ikona trvale svítí, robot se automaticky vrátí do nabíjecí stanice; pokud ikona bliká, pauza čištění
	Plánovaný režim čištění: pokud ikona trvale svítí, je nastaveno naplánované čištění; pokud ikona bliká, nastavte čas pro čištění.
	Režim nabíjení: Ikona se při nabíjení baterie bliká. Jinak se zobrazí dostupná úroveň nabití baterie.

Funkce tlačítka	Funkce režimu	Funkce přepínače	Popis funkce
	Tlačítko napájení	Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Spustíte robota
		Stiskněte a přidrže > 3 sekundy	Vypněte robota
		Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Zahájení cik-cak úklidu
		Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Pauza
	Tlačítko návratu	Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Robot se vrátí do nabíjecí základny
		Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Pauza
		Stiskněte a přidrže > 3 sekundy	Přejděte do režimu připojení WiFi
	Tlačítko pro čištění rohů	Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Zahajte čištění rohů
		Stiskněte jednou > 0,3 sekundy	Pauza

## Čištění a údržba

Pro dosažení optimálního výkonu postupujte podle následujících pokynů a pravidelně čistěte a udržujte vysavač. Četnost čištění/výměny závisí na vašem používání vysavače.

Doporučená frekvence čištění / výměny		
Část robota	Frekvence čištění	Frekvence výměny
Filtry	Jednou za týden	Každé 2 měsíce
Štetinový kartáč	Jednou za týden	Každých 6-12 měsíců
Boční kartáče	Jednou za měsíc	Každých 3-6 měsíců (nebo při viditelném opotřebením)
Ochrana štětců	Jednou za měsíc	Každých 3-6 měsíců (nebo když je pás silikonové gumy na prachovém kartáči viditelně opotřeben)
Čidla	Jednou za měsíc	
Nabíjecí kolký	Jednou za měsíc	
Jednou za měsíc	Otočné kolo	

## Údržba – nádoba na prach

1. Stiskněte tlačítko k vyjmutí nádoby na prach na těle vysavače a vyjměte nádobu na prach.
2. Otevřete a vysypte nádobu na prach
3. Vyjměte pěnový filtr a hlavní jemný filtr
4. Vyčistěte nádobku na prachu a filtry pomocí vysavače nebo kartáčku na čištění.
5. Pro čištění hlavního jemného filtru použijte vodu
6. Nádobku na prach lze čistit utěrkou.

Zabraňte vniknutí vody do ventilátoru během čištění nádoby na prach.

Vysušte nádobku na prach a sestavu filtrů a udržujte vysavač v suchu.

-Hlavní jemný filtr se doporučuje čistit vodou každých 15–30 dnů po použití. Životnost st filtru je 3 měsíce.

1. Před instalací filtrů se ujistěte, že filtr a hlavní jemný filtr jsou suché.
2. Nevystavujte filtr a hlavní jemný filtr slunci.

7. Postupně vložte všechny filtry zpět do nádoby na prach.

Údržba – nádoba na vodu a mopovací podložka

1. Stisknutím tlačítka pro uvolnění vodní nádrže vyjměte vodní nádrž

2. Vyjměte mopovou utěrku z vodní nádrže

3. Otevřete kryt přívodu vody a vypusťte vodu z nádoby.

4. Očistěte mopovou utěrku vodou

5. Osušte mopovou utěrku na slunci

6. Nádoba na vodu může být vysušena suchou utěrkou nebo ji nechat přirozeně zaschnout na vzduchu.

Vyčistěte štetinový kartáč

1. Zatáhněte za uvolňovací západky a odemkněte kryt kartáče podle obrázku.

2. Zvedněte štetinový kartáč a vyjměte jej.

3. Vyčistěte štetinový kartáč dodaným kartáčkem na čištění nebo vysavačem.

4. Znovu namontujte štetinový kartáč tak, že nejprve zasunte pevný vyčnívající konec a poté jej zacvaknete na místo.

5. Zamáčkněte ochranný kryt, abyste jej zaklapli na místo.

Vyčistěte boční kartáče

Cizí látky, jako jsou vlasy, se mohou snadno zamotat do bočních kartáčů a nečistoty se mohou držet na nich. Nezapomeňte je pravidelně čistit.

1. Vyjměte boční kartáče.
2. Opatrně odvíjejte a sundejte vlasy nebo struny, které jsou uchyceny mezi hlavní jednotkou a bočními kartáčky.
3. Použijte hadřík navlhčený v teplé vodě, abyste odstranili prach z kartáčku nebo je jemně narovnali.

Poznámka: Použijte suchý čisticí hadřík a nepoužívejte mokry hadřík, abyste zabránili poškození vodu.

- Vyčistěte kontakty pro nabíjení
- Vyčistěte senzor proti pádu
- Vyčistěte pojezdová kola a středové kolečko